

STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY

NO. 08835

HAYNT

Anne Safran



THE MAX PALEVSKY
YIDDISH LITERATURE COLLECTION



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG



MAJOR FUNDING FOR THE
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY
WAS PROVIDED BY:

Lloyd E. Cotsen Trust
Arie & Ida Crown Memorial
The Seymour Grubman Family
David and Barbara B. Hirschhorn Foundation
Max Palevsky
Robert Price
Righteous Persons Foundation
Leif D. Rosenblatt
Sarah and Ben Torchinsky
Harry and Jeanette Weinberg Foundation
AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE
National Yiddish Book Center



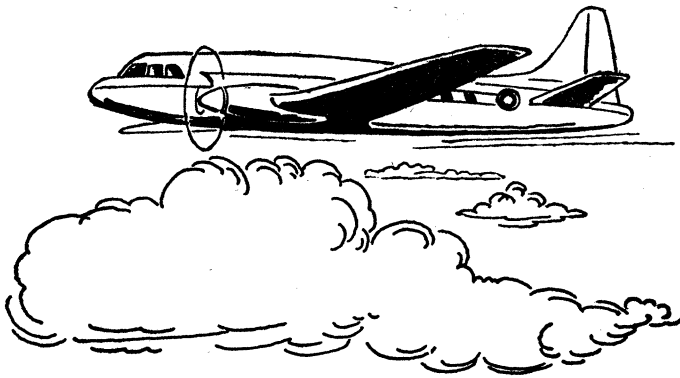
The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x153, or by email at digitallibrary@bikher.org

הנה סאפריאן

היינט



איקוף אינפארמאציע פארלאג

פון זעלבן מחבר :
"נצחון" (יידער), 1946

HAINT, *Poems*

Copyright by Anne Safran, 1950

Published by Ykuf



209

PRINTED IN U.S.A.

א י נ ה א ל ט

1. אומרו פון פעלקער

זייט

7	איך שפאן איבער וואלקנס
10	אויפן ארויף-בארג פון צייט
11	אומרו פון פעלקער
13	אויף דער גאס פון הונגער
14	דער ריקשא-יונג
16	שוועסטער מיט די מאנדל-אויגן
19	שפאניע
21	כ'ועל דין גיט פארגעסן
22	ביסט אהיים געקומען
23	בילדער אין שווארצע ראמען
26	פארן שטורעם איז גיט שטיל
28	גרינע קארטאפּל
29	דאס וואָרט פון שלום
30	פרידן פארטיזאנען
32	די שטים פאר שלום
34	נאך אַ שליער פון דער נאכט
36	די היילונג

2. ערד און זון

39	דער גאנג ארויף
40	זילבער-וואלקן
41	אין דער פארבאגניען שעה
42	לעבנס
43	אין די הימלען בליען שטערן
44	טונקעלע טעג
45	אין מאשין
46	מינוטן פרייד
47	זומער
48	זומער-לעב
49	קום צו מיר
50	א בלאט
51	הארבסט-טאנץ
52	רייפקייט
53	די בענקשאפט פון ווינטער
54	ווינטער אין וואַלד
56	שניי-שטערן
57	א זוניקער מארגן
58	בוים, דו העל-צעגרינטער
59	קארשן-בליטן
60	ביים ים

3. לאַנד מיינס

זייט	
67	מיט פולע קרוגן
68	כ׳האַב ליב דיר, לאַנד מיינס
69	דער אינדול פון טרערן
71	ברענענדיקע צלמים
74	די באַלאַדע פון דעם נעגער דזשאַן
87	כ׳זע לינקאַלן אין חלום
89	לינקאַלנס געשטאַלט
91	עס קלינגט דיין שטים
92	וויין נישט, קינד
94	דער שנאה־קעסל
95	איך זוך
96	אַ וועג
97	קוילן־ווענט
98	אין דיינע האַרעפּאַשנע הענט
99	מײן דור
102	היינט

4. לעבעדיק פאַלק

105	דער טייל פון מיר
106	אַ בוך
114	צעפּן די טאַולען, צעפּן
115	שרהלע הערשקעס
123	אַ מאַן און אַ קינד און אַ פרוי
126	דער רוף פון מײן ברודער
127	וויגליד אין פוילן
129	אַ בריוו פון פוילן
130	איך געפין אַ קרוב
133	אויף דעם וואַגל־וועג
134	אויף וואַנדער־וועגן
135	מײן טרער
137	פון מדבר מיר טראַגן
138	פון אַ פאַסטען־פאַלק
139	מזל־טוב, יידן!
140	דער זעלביקער שונא
141	אַ בריוו פון מדינת ישראל
143	מײן פאַלק
144	ווען האַפענונג גייט אויף



אומרו פון פעלקער

איך שפאן איבער וואלקנס

א.

איך שפאן איבער וואלקנס, איך פלי איבער ערד —
מיט שטאלענע פליגל מיר פליען באשערט.

געחלומט, געחלומט א פלי טאן אין רוים,
און איצט אויף א בעט פון וואלקנס איך וואוינ . . .

איך בין אפגעשניטן פון ערדישער פלאך,
ווי קינד פון דעם נאָפּל פון מוטערשער טראַכט.

איך הויב זיך דורך כמארעס צום הימלשן שיין,
דעם דורכזיכט פון גאלד-בלויע שטראלן כ'זאפּ איין.

דורך פענצטערל שמאלן, די וואלקנס ווי בערג,
פארשטעלן, פארדעקן דאָס פנים פון ערד.

די שנייאיקע בערג צעלויכטן, צעבלענדט,
צום לויטערן הימל די שפיצן געווענדט.

נאָר איך איבער וואלקנס זוך אלץ און זוך
א שפעלטל, א רים אין דעם בלענדיקן פוך.

איך בענק נאָך א פעלד פון העל-גרינעם קארן,
איך בענק נאָך א מענטשן אין אַרבעט פארטאָן.

איך זוך אלץ א גאס, א בוים און א שטוב,
א הויך פון א קוימען, א טעלעגראף-סלופ.

א קינד אין א שפיל צעיאָגט און צעפלאַמט,
א שוימיקע כוואליע אויף גאלדענעם זאמד.

א טייך ווי א שפיגל מיט ביימער — א ראם —
א בריק און א באַן ווי א בליץ אין געשפאָן.

עס ציען זיך, קייטלען זיך וואלקנס ווי בערג,
איך פלי אין די הימלען און בענק נאָך דער ערד.

ב.

פון צווישן די וואלקנס אנטפלעקט זיך די ערד,
די מאמע וואס האט מיך געטראגן, גענערט.
צעשניטן אויף פאסן, אויף קעסטעלעך קליין,
זי ליגט אזוי ווייט, אזוי פרעמד, אזוי שיין.
ווי פארביקער טעפיק, די פעלדער צעשפרייט,
די וועלדער ווי צירונג אויף גרין-ברוינעם קלייד.
די אויטאס אין שרענגעס וואס ציען זיך וואו —
מוראשקעס מיט גלאנציקע רוקנס אין זון.
און קארליקלעך שטיבלעך מיט פינמטעלעך ווענט,
נאך כ'זע נישט אין ערגעץ דעם אנבליק פון מענטש.
איך ווייס ער איז אונטן : ער טומלט, ער לויפט,
ער בויט דארט געבייען, ער קויפט און פארקויפט ...
און טיילמאל ער זוכט פון לעבן דעם זין,
און אפטמאל ער קעמפט — פארלירט און געווינט ...
און פלוצלונג מיר דאכט זיך, איך זע ווי פון טאל
עס הויבט זיך א פלאטע אויף פליגלען פון שטאל.
און טראגט זיך אליין ווייטער מיט מאפע און ציל,
וואו ס'שווארצט זיך די ערד מיט שטיבעלעך פיל,
וואו ס'הארעוועט מענטש פאר שלום און ברויט —
א ווארף טאן אטאמישן טרעגער פון טויט!
איך קוק אויף דער ערד פון די וואלקנס אראפ
און זע ווי די זון בויגט אין טרויער איר קאפ ...
און טונקעלער, טונקל ווערט ערדישע פלאך —
עס ברומען מאטארן אין פרייען פארנאכט.

ג.

די נאכט הילט מיין פענצמער אין סאמעטן קלייד
מיט פליטערלעך — שמראליקע שטערן — באנייט.

איך פלי אין די רוימען מיט שטערן צוגלייך
און אונטן די ערד, ווי פארנעפלמער טייך.

פון אונטערן נעפל עס פלעמלען דארט ליכט,
ווי פונקען זיי פלאטערן, רופן צו זיך.

בריליאנטענע קרעלן געצויגן אין ווייט
האט ווער דארט פאר וואנדערער, זוכער אין צייט.

עס קרייצן זיך וועגן אין לענג און דער ברייט,
און ערגעץ ווערט איינער פון צווייטן צעשיידט,

פארלירט דאס געוויכט ווי טענצער אויף שטריק,
און וואקלט זיך, בלאַנדזשעט אַהין און צוריק.

עס הודזשען מאַטאַרן . . . די פליגל אַראָפּ,
ווי טויכער אין וואסער אַראָפּ מיטן קאַפּ,

מיט הענט אויסגעשטרעקטע אַרונטער צום גרונט, —
מיר נידערן, ציען און קרייזן אַרום.

און וואונדער גייט אויף אין מיין פענצטערל שמאַל:
אַ שטאַט מיט בנינים פון ציגל און שמאַל

דערהויכט זיך אין נאַכט ווי פאַרכישופטער וואַלד —
בריליאַנטן, שמאַראַגדן, רוכינען צעשטראַלט,

אין קובן, ספיראַלן, קוואַדראַטן צעהענגט
מיט קינסטלערשן שוואונג, מיט מייסערשע הענט.

פאַרגאַפּט, פון די טרעפלעך אַרונטער איך טרעט —
מיט פרייד און מיט ציטער באַטרעט איך די ערד.

נאָוועמבער, 1949.

אויף דעם אַרױף־באַרג פון צייט

מיר קלעמערן אויף דעם אַרױף־באַרג פון צייט —
זיין שפיץ אין דער נאכט איז פאַרהוילן.
פון אונטן דער נעכטן, אינצווישן דער היינט —
דער היינט פון בליען און פוילן.

און פאלט ווען א ליכט, א פראזשעקטאר אין נאכט,
כאַלייכט דעם שפיץ־באַרג און פאַרשווינדט, —
אים זעען בלויז די וועלכע קוקן אַרױף,
בלויז די וועמענס הערצער ער צינדט.

עס טרעפט, ווען די נאכט איז פינצטער און קאלט,
און ס'בושעווען ביטערע ווינטן,
דער באַרג־שפיץ מיט געפלען געדיכטע פאַרשמעלט.
די וועגן אַרױפצו פאַרשניטן, —

די קלעמערער זוכן אַרױס דעם אַרױף־באַרג,
דאַרמאָ אונטן צום נעכטיקן „גליק“;
נאָר די וועלכע האָבן דעם באַרג־שפיץ געזען,
די וועלן נישט גיין אויף צוריק.

אומרו פון פעלקער

אומרו שפאנט איצט איבער וועלט
מיט באַרוועס-ברייטע שפרייזן.
ווי אַ ווינט אינמיטן פעלד,
עס קאן אים ניט קיין כוח צאמען;
ער שפאנט זיג-זאגיש און אין קרייזן
איבער שמעט און איבער ימען;
ער צינדט מיט אַמעס קראַנקע וועלט
און גייט פאַראַוים דורך רויך און פלאַמען.

ער איז די הייוון פון דעם ברויט
וואָס וועט דעם מאַרגן-הונגער שפייזן;
ער איז דאָס קינד פון פעלקער-נויט.
ער טראַגט דעם שלום און דעם ראַנגל
ווי אַ בשורה אין די הייזער.
איבער הויקערדיקע שוועלן,
ער צעפראַלט די מירן שמאַלע,
רוקט פאַראַוים די שעהן-ווייזער.

ביי די שמילע טייכן-ברעגן,
איבער שניי-באָדעקטע בערג,
טרעט ער אויס איצט נייע וועגן
פאַר דעם זייער און דעם שניטער
פון דער חרובדיקער ערד.
ער טראַגט זיך דורך ווי אַ געוויטער
און צעצינדט די שמילע ברעגן,
די ווייטע בערג, מיט זונען-שפליטער.

ער הייבט זיך ווי א זאמדין-שטורעם
 איבער הייס-צעגליטן מדבר.
 ווארפט די זיילן פון פאלאצן,
 שליידערט קאלטע מארמאר-געצן.
 אין די מערק און אין די קראמען
 רייסט ער אויף דעם קוואל יסורים
 פון די דורות-איינגעשמידטע, —
 עפנט אויף די הייסע שטראמען.

אין די גערטנער פון דעם מזרח,
 אין די טאלן, בערג פון מערב,
 טראגט זיך דורך א נייער ניגון,
 ווי א קאסע גלאנציק, שארף.
 וועקט זיך אויף א קינד אין וויגל,
 פרעגט באדייט — וואס מיינט דאס ליד?
 אין טאטע-מאמעס אויג דער אומרו
 האט אין טאט זיך שוין צעגליט ...

אין די ווייטסטע, ווייטסטע ווינקלען
 האט דער אומרו שוין דערלאנגט.
 הערצער שלאגן, אויגן פינקלען,
 פויסטן ביילן זיך אין גאנג.
 עס קאן אים קיינער מער ניט צאמען,
 ווי דעם ווינט אינמיטן פעלד;
 ער וועט דערגיין דורך רויך און פלאמען
 און ברענגען רו דער מידער וועלט.

אויף דער גאס פון הונגער

אויף דער גאס פון הונגער ברענט א בייזער דארשט.
דורך די מעגל ער פלאקערט, פרעסט די הויט פון ביין,
דורך די נעכט ער וואַיעט מיט פארקריצטע ציין.
ווי צפון-ווינט ער שניידט אן רחמנות, שאַרף,
מריקנט די געדערים, זויגט דעם זאפט פון מאַרד,
שמיסט און מרייבט אויף גאסן מיטן בייטש פון צאָרן —
פון דעם דארשט
ווערט ה א ס געבאָרן.

א, איך קען דעם דארשט אין אויגן-לעכער טיף:
ווי צאָרן פון דעם ים אויף ברענענדיקער שיף,
ער לעשט ניט אויס די פלאַמען, נאָר פעכערט זיי אין ווינט;
א, כ' געדענק אים אין געוויין פון קינד
פאָרוואַרלאָזטן, פאָרלאָזענעם אין ריוו;
ער ברענט ווי אַ שגעון אין מאַמעס ווילדן בליק
און מרייבט אויף זאָמע גאסן איבער הונגער-בריק
די צאָרנדיקע, באָרוועסע,
פון זינקענדיקער שיף.

א, דער ה א ס פון הונגער שמאַרקער איז פון טויט.
ער שפּראַצט אין טוכלע לעכער, ער בליט אין טאַל פון נויט,
אין חורבות פון חכמה ברעכט ער איין דעם שטיין,
סקעלעטן-גופים, ווי די מתים, מרייבט ער, מרייבט ער גיין!
גרויזאָם, גרויזאָם גרייט ער צו דעם חשכון-טאָג
ווען ס'טוט אַ זינק יסורימדיקע וואָג,
און מאַס פון דארשט ווערט ביטער-פול,
ס'רייסט זיך פאָדים לעצטער פון דורותדיקער שפּול,
דער לעצטער קנופ פון ש ר ע ק אין שמריק פון קנעכט-שאַפט-עול, —
דעמאָלט מוט דער מענטש אַ הייב דעם הייסן שטאַל
און ברעכט זיך דורך דורך גראַמעס, און זעצט אין פעסטונג-ווענט,
דאָס האַרץ — אַ קויל צעגליטע,
זיין גורל — אין די הענט.

דער ריקשא-יונג

1.

א ריקשא-יונג אין דורותדיקן שפאץ,
מיט שטרויס-פויגל-פיש ווי א פליענדיקע באץ,
מיט געבויענעם קארק ווי א חיה פון לאסט,
האט אפגעשטעלט היינט די ריקשא אין גאס:
א הייב געמאך דעם קאפ, דעם רוקן-געביין,
אויסגעשפיגן דעם שטויב פון צווישן די ציין,
דעם שווייס פון פנים מיט א וויש צעשמירט,
אויסגעדרייט זיך שארף צום ווייסן פאסאזשיר
און מיט א פאך צו דער גאס, צום נאקעמטן שטיין,
באפוילן אים אויסשטייגן, פארנעמען זיך און גיין!

2.

דער ריקשא-יונג, דער ריקשא-יונג,
געפונען זיין פארקלעמטע צונג,
דערהערט זיין קול, דערהערט זיין שמים
אויף די גאסן פון נאנקין.
אויף בולווארן פון שאנכאי
זינגט ער לידער פון דער פריי,
פון דעם פלאמיקן קאיאר
איבער זיין געוואגטן דור.

3.

דער ריקשא-יונג, דער ריקשא-יונג,
צעוויגט די פיש מיט נייעם שוואונג,
דערפילט אין גיין א נייעם טעם . . .
מארשירט, מארשירט דורך רויך און פלאם,
דורך שמאט און דארף מיט ביקס אין האנט,
צעוואלגערט כינעס אלטע וואנט,
דעם אפיוס-שמוגלערס טריט ער צינדט,
נעמט אפ דעם רויב פון מאנדארין.²

(1) א פאסאזשיר-ווענעלע געשלעפט פון א מענטש.

(2) א באאמטער, א פרייז.

4.

דער ריקשא-יונג, דער ריקשא-יונג,
מראגט די פאן פון מארגן-זון,
מראגט די פרייד פון פרייער ערד.
און דער גאנג איז אים נישט שווער.
ווייל מיט יעדן זיינעם מראגט
ווערט געבארן נייער טאג,
און די נאכטיק-אלטע וועלט
ער צעטרייסלט, ער צעהעלט.

5.

דער ריקשא-יונג, דער ריקשא-יונג,
מיט גבורהדיקן העלדן-שפרונג
איבער האלב-פארפוילטער בריק,
אריבער אין דעם דור פון גליק . . .
טויזנט ביזעס הונגעריגער
פון הכנעהדיקן דור
דערטרונקען אין דעם יאנגטצע-טייד
און אריין אין לאנד פון „גלייד“ !

6.

דער ריקשא-יונג, דער ריקשא-יונג,
מיט זיין ברודער קולי * קונג,
מיט זיין כלה לעי-ען-לאנג
שפאנען איבער כינעס וואנט :
צו דעם אלטן פעלד פון רייז
וואס זיי האבן ערשט באפרייט ;
צו דער נייער בוי-פאבריק
וואו עס פלאטערט זייער גליק.
און די ריקשא — זיג-מראפיי —
שטייט אין שמאטישן מוזיי.
מאי, 1949.

(3) א ניט-קוואליפיצירטער ארבעטער.

שוועסטער מיט די מאַנדל־אויגן

לעי-ען-לאַי,
שוועסטער מיט די שמאַלע מאַנדל־אויגן, —
ביסט היינט פריי,
פריי און גלייך.

אַ מעכטיקער טייך
מיט ברויזנדיקע פּרילינג-שטראָמען
איז אַריבער דיינע ברעגן,
און האָט אָפּגעשווענקט
דעם שימל
און דעם זאַמען
פון אומרעכט —
דעם ביטערן פּלאַנץ
אויף דיינע דורותדיקע וועגן.

דיינע פיס, די געפענטעמע,
זיינען אויפגעבונדן
און זיי שפּאַנען איצט פאַראַוים;
דיינע הענט, די פאַרהאַרעוועטע,
באַוועגן זיך מיט ווירדע
אַרום דיין צוקונפּט-הויז;
ביסט ליכטיק-ליב און פּרויאיז-פּריש,
ווי אַן ערשט-צעבלימע רויז.

פון דיין האַרץ די וואונדן,
שניט פון קייטן אויף דיין לייב,
פיין פון שפּאַט און שאַנד, —
פאַרציען זיך מיט נייער הויט
אין מאַרגן-רויט
פון פּרילינג אין דיין לאַנד.

לעי-ען-לאזי,
 דו ביסט פריי.
 הויבסט אויף דעם קאפ
 און קוקסט צום ערשטן מאל ארויף.
 ביסט א קינד פון טאטע-מאמע,
 נישט מחורה צום פארקויף;
 ביסט א חבר צו דיין מאן
 און נישט א שקלאף פון א שקלאף;
 ביסט א טאכטער פון דיין פאלק
 און נישט א דינסט.

דו שפינסט
 א ניי געוועב פון לעבן
 מיט פריידיקע, מיט לאכנדיקע הענט;
 דער צער פון דיינע אויגן
 איז א צעבראכענער
 אין אלטע שפיגלען אויף קראכענדיקע ווענט
 פארבליבן —
 וועסט געדענקען אים, דעם צער,
 געדענקען
 ווער ס'האט אים פארמריבן.

הכנעהדיקער בוקן זיך און בויגן
 איז אויף אייביק פון דיין גוף,
 ווי א פויגל פון דעם שטייג
 פארפלויגן.
 ביסט פריי!
 צענעמסט די ארעמס, ווי פליגל,
 און זינגסט! —
 ביסט מער שוין נישט קיין דינסט.

קליינע שוועסטער מיט די שמאלע מאנדל-אויגן,
 זיי געגריסט.
 די ערד וואס דער שונא האט פארוויסט,
 שפראצט גרין און פריש.
 די צוקונפט פון דיין לאנד
 גייט-אויף אין דיינע טריט.
 די מארגנדיקע, די פרייע דורות
 בליען אין דער ליבשאפט פון דיין גוף.
 דו שפאנסט אריבער אלע ביזע נעכטנס
 מיטן פרייהייט-רוף.
 קיינער קאן דיר מער שוין נישט פארקנעכטן!
 דו שפאנסט
 מיט דיין מאן,
 מיט נייעם שמאלץ און קראפט,
 אין זינגענדיקן פריילינג,
 אין דעם פריילינג פון באשאף.
 3טער יוני, 1950.

שפאניע

דו שמעקסט מיט בלומ, מיט שיימערס און מיט תפיסות.
מיט לאנגזאמער מארמירער-גסיסה
עס שטארבן אפ די טעג אין פיין.
און איבער ערד מיט קברים-גראבנס,
עס קרייזן אום פון רויב די ראבן,
פארדעקן פון דער זון די שיין.

פון אונזער אלטע ביימער-ווארצלען
עס הערט זיך נאך דער קרעכץ, דאס כארכלען
פון געפאלענע אן זיג.
נאך אין די גערטנער פון מאלאגא,
אין די סיעראס און אין די לאגערן,
עס פלעכט זיך, פלעכט זיך לעצטער שמריק . . .

עס לעבן אין געהיים מאראנען,
ווארטן, האפן, גלויבן, אנען
דעם אנקום פון באפרייאונג-טריט.
אין דעם שוידער-מאל פון עברא,
אויף דער בלוט-געווייקטער ערד דא,
חלום פון באפרייאונג — בליט.

פ א ר א ט שפאנט אום אין גלאנץ-מונדירן,
אין שווארצע מאנטלען פון מאנאסטירן,
אין פראקן און צילינדערס.
ער טרעט מיט חוצפה און מיט גאוות,
מיט מענטשן-פרעסערישער תאוות
פארצערט ער דיינע קינדער.

לאנד פון איילבירטן, מאראנצן,
 פון סערענאדעס, מאנגא-מאנצן,
 פון העלדן און פארפירער.
 נישט פארהיילט און נישט פארבונדן,
 עס שרייען צו דער וועלט די וואונדן
 פון דינע העלדישע מארטירער.

א, קומען וועלן טעג ווי זונען,
 ווען אויפגעוואכטער צארן-דונער
 וועט שטורעמען דעם ברעג פון עברא!
 איך הער שוין די באפרייאונג-טריט,
 איך הער פון זיג, פון זיג דאס ליד
 אין בלומען-טאל פון עברא.

כ'וועל דיך ניט פארגעסן

כ'וועל דיך קיינמאל ניט פארגעסן
ס ט א ל י נ ג ר א ד .

כ'וועל געדענקען דיין גבורה
און די ביטערע יסורים,
ווי כ'וועל אייביק שוין געדענקען
אשווענטשים, מאידאנעק, טרעבלינקע.
און כ'וועל זינגען דיין נצחון,
אונדזער קיום און במחון, —
סטאלינגראד.

און כ'וועל טראגן טיף דיין נאמען
ווי א גריין-צעבליטן זאמען
וואס גייט-אויף פון אש און שמויב
אין א וואונדערלעכן בוים —
פרוכט-נעלאדן זאפטיק-זאט —
כ'וועל דיך קיינמאל, קיינמאל שוין
ניט פארגעסן,
סטאלינגראד.

דו ביסט אהיים געקומען

מיין מאן, דו ביסט אהיימגעקומען
און האסט מיין הארץ צוריקגעבראכט.
עס בליען שוין מאיאוווע בלומען,
נאר דו ביים פענצמער זיצסט און טראכסט.

איך האב די דילן אויסגעשייערט,
מיט סטענגעס אויסגעצירט די ווענט;
כ'האב זיך פארפוצט אין קלייד, אין נייער,
נאר דו — ווי וואלסט מיך נישט דערקענט.

דיין ביקס אין ווינקל שטייט און זשאווערט,
און דו הערסט שיסן פון דער ווייט . . .
דו זעסט נאך אלץ דיין מויטן חבר,
ווי ער גוססט ביי דיין זייט.

אין ראם פון פענצמער — היאצינטן,
און אין מיין בלוט — דער פרילינג-זאפט;
נאר ד א כ א ו -בילדער — שטורעמווינטן —
רייסן בלי מיט בייזער קראפט . . .

כ'האב אונדזער קינד איצט אנגעזויגן
און אים געלייגט צו דיר אין שוים.
דער מעש פון קנעפ אין בלויע אויגן:
„כ'וועל זיין ווי דו, ווען איך בין גרויס!“

דו גלעטסט די בלאנדע הערלעך-קרויזן
און רעדסט ווי וואלסט מיך ערשט דערזען.
שטיימט אויף און שפאנסט מיט ברייטע שפרייזן:
„מ'טאר קיינמאל מער שוין נישט געשען!“

חא'י, 1946.

בילדער אין שוואַרצע ראָמען

בילדער אין די שוואַרצע ראָמען
שפּרייטן, גיסן ליכט אַ מאַטן —
אוי, אַ ווייטיק איז דער מאַמען!
אוי, אַ ווייטיק איז דעם מאַטן! —
און די פּנימער אויף בילדער
שמיכלען אייביק יונג און גליקלעך,
ווי ס'זוערט אַלעמאַל געשילדערט
אין די צויבער מעשה-ביכלעך;
און די זעלנער-אונפאַרמען
קוקן יום-טובדיקע, גרייטע,
אויסגעפּוצטע, ווי די פּאַנען
אין פאַרדן ווינט-צעווייטע.

און פון ווענט דאָס שוואַרץ פון ראָמען
דרינגט אַדורך די טיר פון שראַנקען,
וואו עס שטייען מאַמע-מאַמע,
גלעפּן אַפּט די מאַנטלען שלאַנקע;
און באַמאַפּן און באַטראַכטן
די פאַרבליבענע ירושה,
שמעקן, צערמלען טויטע זאַכן
מיט די הונגעריקע חושים:
אַ קלאַנג-מיצל פון אַ ליצמע,
אַ הענטשקע און אַ בעיסבאַל-שטעקן,
אַ פעקל ביכער, אַ דיפּלאַמע,
אַ מיידלס בריוו, אַ זומער-רעקל;
אַ יידיש לערן-ביכל אַפּן;
אין אַ קעסטל — צוויי מעדאַלן.
און די הייסע טרערן-טראַפּן
איבער באַקן פאַלן, פאַלן.

גאר ביינאכט, אין שלאָף אין האַרמ,
 גייען זין אַרויס פון ראַמען,
 גייען צו צום בעט פון מאַטן,
 גייען צו צום בעט פון מאַמען.
 און זיי זיינען ווידער קינדער
 אין די לאַנגע נעכט פון ווינטער :
 מאַמע האַלט ביים איבערבינדן
 יאנקלס צוגעקלעממע פינגער ;
 מאַמע העלפט דעם קליינעם ליאַן
 אויסצושטעלן אַרום דעם דיל
 באַן-וואַגאַנדלעך, וועלכע פליען,
 טראָגן ביידן מיט אין שפּיל . . .

מיטאַמאָל נעמט באַן גאר וואַקסן
 און די זין פון פענצמער קוקן !
 . . . מאַמע טראָגט זיי אויף די אַקסל,
 מאַמע טיילט זיי פרישן קוכן — — —
 חלום ווערט אַ וויסמער פלאַנמער,
 דער קאַשמאַר ערשט נעמט זיי פלאַגן :
 ערגעץ הילכט אַ קול באַקאַנטער,
 ערגעץ-וואו חילות יאָגן . . .
 און די זין דאַרט לויפן, לויפן,
 יאָגן, הויבן זיך אין שטורעם — — —
 מאַמע-מאַמע, ווי די שרויפן,
 דרייען זיך אין שלאָף-יסורים . . .

פלוצלונג עפנט זיך א טויער,
 און מען טראגט די זין אין קאסטנס . . .
 יאָמער פלייצט אויף גאס פון טרויער,
 דרינגט אדורך קאשמאר פארהאסטן:
 א „כיוגל" שפילט א טרויער-ניגון,
 פאָנען וויקלען זיך אין שוואַרצן,
 קעפ זיך בייגן און זיך וויגן
 און א ברום זיך רייסט פון האַרצן . . .
 דאָ שניידט דורך א גרילץ א שאַרפער,
 סירענע-פייף רייסט-אויף די שטיבער,
 מענטשן לויפן-אָן און וואַרפן
 אלעמען אין טיפע גריבער;
 די טויטע שטייען אויף פון אַרונם,
 סאלוטירן אין דער מחומה;
 א ראדיא-שטים רופט און וואַרנט:
 ס'איז א נייע וועלט-מלחמה!

און עס שרייען ווילד פון חלום
 יעדע נאכט די טאטע-מאמע —
 אויף די ווענט די בילדער שמיכלען,
 איינגערעמט אין שוואַרצע ראמען.

פארן שטורעם איז ניט שטיל

פארן שטורעם זאמלען ווינמן
אלע קרעכצן פון דער ערד,
אלע זיפצן פון בארובטע,
אלע משאות שמייניק-שווער, —
און זיי פליען אין די רוימען,
גליען אן די קאלטע לופט
מיט די אויסגעבענקטע טרוימען,
מיט דעם הייסן פרייהייט-רוף;
און זיי לאדן אן די וואלקנס
מיט די טרערן ווי מיט בליי,
טראפנס — קריגערישע פאלקן —
גרייט זיך רייסן אויף דער פריי.

פארן שטורעם טונקלען כמארעם
אין די אויגן פון דעם מענטש,
און פון ברוסט, פון הארץ עס שפארן
ווי פון הינטער דיקע ווענט,
די פארשטיקטע קאמף-געזאנגען
פון דער ענגער תפיסה-צעל,
די פארצוימטע הארץ-פארלאנגען
פאר א לעבן לויטער-העל, —
און ער ביילט די הענט אין פויסטן
און ער שפאנט מיט הייסן טראם, —
פארן שטורעם, פארן גרויסן,
הילכן שוין די טריט אין שמאם.

פארן שמורעם ווערט עס פינצטער,
ווי אין טיפער מיטן-נאכט.
איידער ס'ברעכט אדורך געווימער,
איידער בליץ און דונער קראכט,
קריכן מייז ארויס פון לעכער,
שרצים, שלאנגען, ווערים פיל,
קראען פליען איבער דעכער,
און אין ווילדער שדים-שפיל
קראקען, שיפען, גריזשען, סמ'ען,
קוויטשען מיט א קראנקן גרילן,
פרואוון צינדן וועלט אין פלאמען —
פארן שמורעם איז נ י ט שמיל ...

גרינע קארטאפל

איך האב היינט געזען פעלדער פארזייט
מיט גרינע קארטאפל, ווי קעפעלעך קרויט.
און יעדער קארטאפל — א גיפטיקע פלאנץ —
אין זון האט מיט קרענקלעכע פארבן געגלאנצט.

פאר האנט מיטן פארב-שפריץ, אין טויטלעכער שרעק,
עס זיינען די גראזן פון פעלדער אוועק.
נאר ס'זיינען דא מענטשן געשמאנען, באטראכט
די גרינע קארטאפל אויף פעלדער ביים שליאך.

א קינד האט געפרעגט פארוואס מען צעשמערט,
א מאמע האט האסטיק געשלאנגען א טרער ;
א הונט האט מיט ביל זיך געריסן פאראוים,
א מאן האט אין צארן געהויבן זיין פויסט.

דאָס וואָרט פון שלום

דאָס וואָרט פון שלום איז אין אלע שפּראַכן זיס,
מעג עס הייסן „פעיו“, צי „מיר“, „צי“, פּיס“.
עס קומט פון האַרצן: פּריש און פּריי און ברייט,
ווי פּרילינג-ווינט, ווען שניי צעגייט;
ווי פּרילינג-זון נאָך לאַנגער, קאלטער נאכט,
עס לייכט און וואַרעמט און באַוואַכט
די אוצרות פון דעם מענטש, די אויסשטראַלונג פון מי.

דאָס וואָרט פון שלום איז דאָס קלינגענדיקסטע ליד
אין כאַר פון פעלקער איבער גאָרער וועלט.
פּנימער פון זאָרג פאַרפּינצטערטע, צעשיינט עס און צעהעלט,
און אין דער פּרישער פּרילינג-לופט,
ווי אַ מאַמע, די קינדערלעך עס רופט
ארויס אין גאָס, אַרויס צו ליכט און שפּיל,
צו לעבן לוסטיקן מיט פאַרמעסטן פּיל,
צו לעבן פאַרביקן, ווי רעגנבויגן-פּראַכט.

דאָס וואָרט פון שלום טרייבט די שרעק פון נאכט,
דעם גרויל פון אומקום איבער קינדער-קעפּ;
ברידער-שנאה עס צעברעכט, ווי לייט פון טעפּ.
דער שאַטן-חשד פאַרשווינדט פון ווינקלעך-ווענט
ווען, אין אלע שפּראַכן, גיבן מענטשן זיך די הענט.

פרידן-פארטיזאנען

פון אלע ווינקלען פון דער וועלט
זיינען זיי געקומען.
מיליאנען ברכות, הייסע וואונמשן
אין באגאזש גענומען
און אוועק
דעם וועלט-געוויסן וועקן,
און אוועק אין אלע זיבן עקן.

ר ע פ ר י י ן :

פרידן-פארטיזאנען, פרידן-פארטיזאנען!
פעלקער פרייע, שכנים מרייע,
שפאנען מיט אייך, שפאנען!

האבן זונען זיבן הייסע,
זיי געשמראלט אנטקעגן.
מענטשן שווארצע, ברוינע, ווייסע,
האבן זיי באגעגנט.
רוף צו פרידן האט מיט עכאס
אין הארץ אריינגעזונגען,
הייסער ווי די זונען, העכער,
שלום-ליד צעקלונגען.

ר ע פ ר י י ן

וואו נאָר מאמעס הייסע מרערן
אויף ברידער-קברים זידן,
ביילן הענט זיך, פויסטן שווערן
קעמפן פארן פרידן.
וואו דער מענטש נאָר בויט און חלומט

פון א וואונדער-לעבן,
דארטן בלייבט דער טרוים פון שלום,
דארטן לעבט דער גלויבן.

ר ע פ ר י י ן

נישט קיין שטילע טויב-אויף אקסלען
טראגן פארמיזאנען.
זייערע פרידן-פליגל וואקסן
אומעטום וואו פעלקער שפאנען.
נישט קיין שטילע טויב איז פרידן
אין א שטייג געפאנגען —
פרידן ווערט אין קאמף געשמידן
פון העלדן-פארמיזאנען !

די שטים פאַר שלום

איך האב געוואַרט אויף איר,
דער שטים פאַר שלום.
אין מעג פון גרילציקן גערודער,
ווען וועלט ווערט ווידער בייזער חלום,
וואו ברודער העצט צו מאַרד זיין ברודער,
און קולות — מיין פאַר'סמ'טע — רייסן,
מיט ווילדע ציין דיך שמעכן, ביים, —
איך האב געוואַרט אויף איר,
געוואַרט.

איך האב גערופן זי,
די שטים פאַר שלום.
אין נעכט מיט מתים אַנגעפילטע,
ווי אַ גרויליקער בית-עולם, —
קאַשמאַר צעריסענער, צעפליקטער,
וואו לעצטע פייער-צונגען קנאַקן,
און לעצטע שווערדן שניידן, האַקן, —
איך האב גערופן זי,
גערופן.

איך האָב געוואוסט זי איז פאַרצאָן,
 די שטים פאַר שלום.
 אין מאַמעס צימערדיקע הערצער,
 וואו ערשמע פיצלעך קינדער-שיכלעך
 אין זעלנער-שמיוול טרעמן, קרעכצן,
 איך האָב געהערט איר שמוס געבעט,
 די שרעק:
 ס'ווערט שפעט! ס'ווערט שפעט!

און אויב זי האָט זיך שיר פאַרשפעטיקט, —
 איז זי דאָך געקומען.
 מיט נייער האַפענונג מיך געזעטיקט,
 ווי אלטער וויין דערקוויקט מיין גומען.
 און אויב עס האָבן טרום-האַזן,
 זי פאַרראַטן, זי פאַרלאָזן, —
 קלינגט איר קול נאָך שטאַרקער, ליבער,
 קלינגט דעם ווילדן האַס אַריבער —
 שלום! שלום!

נאך א שלייער פון דער נאכט ...

אלבערט איינשטיין שאפט נייע טעאָריע.
(19 די צייטונגען).

איך קאָן דיין חכמה ניט באַנעמען,
וויסנשאַפט איז ניט מיין פעלד.
חשבונות, פאַרמולעס, טעאָריעס,
גרוניסודות פון דער וועלט,
ענערגיע שייכות מיט מאַטעריע,
סודות פון דעם אוניווערס,
מאָנעטזיום און גראַוויטאַציע,
כ'קאָן ניט שפּיגלען אין אַ פערז.

כ'קאָן בלויז זינגען פון דיין וואונדער,
דיין ריזיק צייט-און-רוים פאַרנעם;
דאָס ליכט-יאָר מעסטן פון דער צייט
האַט ניט פאַרשמאַלט דיין וועלט-באַנעם;
דיין שוועבן אין דער הימל-ספּער
האַט ניט פאַרטראָגן דיך אין ווייט,
וואו גוטס און שלעכטס ניט גילטן מער,
וואו ציפּער קאַלטער, מענטש פאַרבייט.

דו האָסט מתנה אונדז געבראַכט
צום נייעם, ניינצן פּופציק יאָר:
נאך אַ שלייער פון דער נאכט,
פון די סודות פון נאטור,
האָסט אָפּגעוויקלט מיט דיין מאַרץ
און אויפגעלויכטן מיט דיין ליכט,
און דיין גרויס און מענטשלעך האַרץ
אויפגעצימערט האָט אין זיך ...

האָסט דעם מענטש אַ ליכט געגעבן,
 אויפגעבונדן קנופּ פון ערד,
 גליען, בליען זאָל דאָס ל ע ב ן ,
 ס'זאָל דעם טױט דאָ ווערן שווער ...
 האָט ווער פון ליכט דיין אויסגעקליבן
 פארן מענטש — דעם אַטאָם-שווערד;
 און ווער — אין אייביקייט פארשריבן:
 „מיט דיין ליכט — מיר שפאלטן בערג.“

כ'קאָן דיין חכמה ניט באַנעמען,
 נאָר עס ווייסט און פילט מיין האַרץ:
 ס'וועט דער מענטש דרך ניט פארשעמען,
 דאָס לעבן אויסברענען אין זשאַר . . .
 כ'קאָן אין לידער ניט באַזינגען
 דעם סדר-סוד פון אונזווערן,
 נאָר איך ווייס דיין רום וועט קלינגען
 לאַנג נאָכדעם ווי אַטאָם-שווערד
 וועט אין ליכט פון זון זיך שמעלצן
 אויף דער גרינער, פרייער ערד, —
 ס'וועלן דורות, גאַנצע וועלטן
 זינגען לויב דיין וואונדער-ווערט.

די היילונג

דער ה י י נ ט איז אויף טויזנטער פאסן צעשניטן,
פון יעדערן ריס ציטערט אויף א געוויין;
עס הענגען נאך צויטן פארבלומיקט, צעביסן,
עדות פון וועלפישע לאפעס און ציין.

געוועב פון מיליאנען איין אייביקן שפינען,
מיט פארבן פון בליאונג און פארבן פון טויט;
ווי זון-אויפגאנג — גליאיק, און גרוי ווי באגינען,
מיט ריחות פון פוילונג און ריחות פון ברויט.

עס ציען די שטיקער זיך ווידער באהעפטן,
נאך ג א נ צ ק י ט עס לעכצט יעדער פאדים אין ריס ...
ווער רייסט זיי פאנאנדער ווי בלעטער אין העפטן,
און ווארפט זיי אין ווינט און ברענט זיי אין מיסט?

געוויין פון פארלוירענע פארבן און קלאנגען,
פון מענטשלעכע לעבנס צעריבן אויף שטויב,
רייסט-אויף און פארשטילט די העלסטע געזאנגען,
פארטונקלט די זון אויף גאלדיקער שויב.

עס פליען אן ראכן, עס פליען אן קראען,
פארדעקן די ערד אזוי שווארץ און געדיכט ...
ווער וועט זיי פארטרייבן, די וואונדן פארנייען,
און ברענגען א ה י י ל ו נ ג , און ברענגען א ליכט?

צעדריבלטע פעדים, צעריסענע שעה'ן,
אין רוש פון די טעג, אין שרעק פון די נעכט ...
די היילונג, די היילונג, א, קומט ניט פון קראען
וואס קראקען און פיקען מיט שנאבלען די שמעך!

די היילונג, די היילונג פון וועלפישע לאפעס
קומט ניט, א, קומט ניט פון וועלפישע ציין ...
פון ה ע נ ט ה א ר ע פ א ש נ ע וועט קומען די היילונג —
פון די וועלכע וועבן דאס לעבן אליין.



ערד און זון

דער גאנג ארויף

פאר וועמען גאנג צו ווייטע הויכן איז א חלום,
פאר וועמען ס'איז א שפיל;
פאר מיר, אין שפאן דורך פינצטערניש פון מאלן,
דער גאנג ארויף איז — ציל.

און לויפט דער וועג אמאל זיג-זאגיש, קרום,
און איז מיט קראפעווע, מיט שמעכיקער, באשאטן, —
די פיס צעבלומיקטע, זיי רופן: „קער זיך אום,
ווי סאמעט איז די רוי אין ווינקלדיקן שאטן . . .“

נאר מיר ווערמ נעענטער נאך און ליבער נאך דער גאנג.
דער ציל, ער שמראלט צו מיר דורך וואלקנס שווארצע.
און גייענדיק איך הער שוין מארגן-גלי געזאגט, —
אויף וועגן פינצטערע ווערמ ליכטיק מיר אין הארצן.

זילבער-וואַלקן

זילבער-וואַלקן, זילבער-וואַלקן,
וואָס באהאַלטסטו אין דיין זוים ?
וועמענס האַפּענונג, וועמענס חלום,
וועמענס האַרץ צעוואַליעט שוימט
אין דיין לופטיק-לייכטן שוועבן
דורך דעם בלויען, פרייען רוים ?

ניט פאַרגעסן כ'האַב די כמאַרע,
כ'הער נאָך אַלץ דעם דונער-קראַך.
מיינע ליבע, מיינע שיינע
האַבן רוצחים אומגעבראַכט ;
מיינע זיסע, צארטע קינדער,
אין ווילדער אַרגיע אומגעבראַכט . . .

זילבער-וואַלקן, זילבער-וואַלקן,
אין דעם בלויען הימל-ים.
ווי אַ שיף דו שפּרייטסט די זעגלען
איבער שטילן אַקעצן, —
ווער-זשע פירט דיר אין דעם אומענד,
ווער-זשע איז דיין קאפיטאַן ?

כ'שרעק זיך מער ניט פאַר קיין שטורעם,
כ'שרעק זיך מער ניט פאַר קיין בליץ.
איך האָב פון מבול, זילבער-וואַלקן,
אין יאָרן שווערע דיר באַשיצט —
האַפּענונג כ'האַב אין הערצער מידע,
מיט פרייהייט-לידער טיף פאַרקריצט.

אין דער פאַר-באַגנינען שעה

אין דער שווערער פאַר-באַגנינען שעה,
ווען נאכט איז פינצטערער פון שוואַרצטער קראַ,
אויף מיין האַרט געלעגער, כ'הער ווי ס'פליסט די צייט,
אויף מיין לעבנס-כוואַליע טראַגט זי זיך אין ווייט,
און איך שרעק זיך, שרעק זיך בלייבן אן אַ זייט . . .

מיינע הענט אין פינצטער — ווייסע, שמאַלע שטראַלן.
כ'שפּרייט זיי אויס ווי פליגל איבער וואַסערפאַלן,
און איך פלי מיט צייט אַריבער ווילדע שטראַמען,
ווי איך וואַלט פון צימער אַט-די ווענט צענעמען,
און איך שרעק זיך מער ניט, ס'הערט מיך אויף צו אַרן,
ווייל איך קאָן שוין איצט די פינצטערניש צעשפּאַרן, —
די פאַר-באַגנינען פינצטערניש אויף אייביק שוין צעשפּאַרן !

ל ע ב נ ט

טויכן פליסן אין די ימען,
ימען שפארן ראש פון גרונט;
כוואליעם — לייבן, כוואליעם — לאמען,
שפיגלען גלייך אנטקעגן זון.

שמילע לעבנס, ווי פארנאכטן
איבער פעלדער גרין און צארט;
לעבנס — שטורעמס, לעבנס — שלאכטן, —
אלע הויזן אין מיין הארץ.

נאר דאס לעבן פון א ג ל ו י ב ע ר ,
ווי א קוואל פון פעלזשטיין,
זינגט פון ליכט אין וועלט, אין טויבער,
שלאגט אין פולס ביים זון פארגיין.

אין די הימלען בליען שטערן

אין די הימלען בליען שטערן,
שמראלן בליטן אויף א צווייג.
בלויע ליכט געמישט מיט מרערן
פינקלט הייליק אין דיין אויג.

ס'האט דער מאג מיט ביזן פלאקער
דיך געיאגט, געברענגט אין ווינט;
מראגסט אין נאכט זיין הייסן פלאטער
און די צארטקייט פון א קינד.

שמערן פליען אין די רויען,
וואקסן פליגל אויף דיין גוף;
אויף א שיפעלע פון טרויערן
פליסטו באלד ארויף, ארויף!

נאך די מרערן הייס און זאלציק
פאלן אלץ אין בלויען ליכט.
ס'האט די ערד זיי איינגעזאפט שוין
בזון לעצטן, לעצטן שיכט.

טונקעלע טעג

טונקעלע טעג,
ווי טונעלן פון אונטער אַ בריק,
זיי פירן וואו ערגעץ צו ליכט,
זיי פירן וואו ערגעץ צו גליק.

אין טונקעלע טעג,
עס טריפט מיט פארנעפלטער שרעק,
ווי שמילקייט פון חורבה ביים וועג,
ווי נאכט אויף פארבלאנדזשעטן העק.

אין טונקעלע טעג,
בלאז פאנאנדער דעם פונק אין דיין ליד,
און טראג אים אין טונעל פון געמיט,
ווי זון צווישן וואַלקנס צעגליט.

אין מאשין

וואלד פון ביידע זייטן שליט
יאגט זיך, יאגט זיך
אויף צוריק.
זון אויף ביימער-שפיצן גליט.
ס'לעשט זיך פענצטער פון מאשין.
פייגל-סטאיע הייבט זיך, פליט
און — פארשווינדט.
רעדער-רויש וועקט אויף א ווינט
אויף ווייטן קוסט.
פויל און מיד
וויגט ער גראזן איין צום שלאף —
שלאפט-איין אליין,
ווי שטילע שאף.

רו אויף וועגן, רו אין וואלד.
שטילער, שטילער.
טרינק מיין אויג, טרינק דעם גרין,
זאפט אים איין.
ס'לויפט אוועק פון טאג די שיין,
לאזט א זוניק-העלן פלעק
אויפן אויסבויד פונעם וועג.
מילד, פארטראכט,
פאלט צו די נאכט.
א שטיבל דרימלט,
לאדנס — צו.
רו, מיין הארץ,
רו.

מינוטן פרייד

טאכטער מיינע, טאכטער ליבע,
אויסגעוואקסן שלאנק, גראציעז;
יונגט זינגט אין דיינע גלידער,
כליסט ווי פריש-צעהעלטער בעז.

כ'האב געלערנט דרך זיך היטן
פאר א שמרויכלונג אויפן וועג;
לאכסט אצינד פון מאמעס ציטער,
פון „מען טאר נישט“ און „מען מעג“.

מ'איז דאס לעבן א גערענגל,
פול מיט רייזן און מיט געפאר;
פאר מינוטן פרייד, מיין טייערע,
צאלט מען, טיילמאל, יארן צער.

כ'האב באשירעמט דרך פון רעגן
און געקעכלט דיינע טריט;
איצטער לויפטו ווינט אנטקעגן —
כישוף-ליכט פון ווייטן ציט.

ליכטלעך לייכטן נישט ווי זונען,
גייען אויס דאך, צאנקן באלד;
כ'האב אויך אמאל א טרוים געשפונען —
נאר דו טראכסט, איך בין שוין אלט.

ווי א פלאטערל ביים פייער,
ווייסט נישט, שפירסט נישט קיין געפאר.
נעם, מיין קינד, די פרייד-מינוטן —
זאלסט נישט וויסן פון קיין צער!

ז ו מ ע ר

די זון האט היינט געקושט די ערד
מיט פייערדיקע ליפן;
די ערד, פארהלשט מיט באגער,
אן אטעם איז געבליבן.

עס שמעקט איר גוף מיט רייפער פרוכט,
פון פרישן טוי געוואשן;
און איר, דאס קינד פון ערד און זון,
וויל אלע פרוכטן נאשן.

ס'איז שפעטער זומער, צייט פון זעט,
פון פעלדער ווייץ-באהאנגען;
און איר, פארשמידט אין שטיין פון שמעט,
גיי-אויס נאך גאלד פון זאנגען.

עס ליגט די ערד באפרידיקט, הייס,
מיט זון, מיט ליכט צעשטראלמט,
און שכורט אן זיך מיט מיין שווייס,
ווי מיט וויין, מיט אלטן.

זומער־לעב . . .

זומער־לעב און הילך פון שאַסן.
איז עס נאָענט, איז עס ווייט?
רו פון האַרץ, ווי טרער פאַרפלאַסן
אין שטראַמען ברויזיקע פון צייט.

אַפרו־טאָג אין גרינעם גאַרטן:
זייד פון בלעטער, שפיל פון קינד.
שטייט אַ בוים און וויינט אין שאַסן:
צווייג צעבראַכן האָט דער ווינט . . .

פריי פון קליידער, פריי פון זאַרגן,
כ'שוויים אויף רוקן פון דעם ים,
ערשט עס נעמט אַ רויך מיך וואַרגן,
בלויכער ים רייסט אויף אין פלאַם . . .

זומער־לעב: דאָס האַרץ זוכט ווידער
פרייד אין רו — אַ שמילע שעה.
נאָר עס פאלן מיינע ברידער . . .
ערגעץ ווייט און אַמ־אַ דאָ.

קום צו מיר . . .

קום צו מיר אין פריען הארבסט.
פרוכטן רייפן אין מיין סאָד.
יעדער צווייג באלאָדן וואַרט
דורך נעכט און טעג אויף דיין באַריר.
וואַרט ניט ביז דער ווינטער שמידט
אייז און שניי אַרום מיין מיר, —
קום און זע ווי אין מיין סאָד
יעדע פרוכט אין רייפקייט וואַרט.

קום און זע — די לעצטע רוז
שפיגלט זיך אין זון-פאַרגאַנג;
א פויגל זינגט מיט דינעם קול,
זינגט א גאלדן-מילד געזאַנג;
א בויס, צערויטלט, ווינגט זיך מיד, —
און קיינעם, קיינעם טוט ניט באַנג,
וואָס דער זומער האָט פאַרבליט, —
קיינעם, קיינעם, אַחוץ מיר . . .

וואַרט ניט ביז דער ווינטער שמידט
אייז און שניי אַרום מיין מיר.

אַ ב ל א ט

דער זומער פארגייט אין פלאַקער פון פאַרבן.
עס צינדט זיך דער בלאַט אויף קוסט און אויף בוים.
ער ווייסט נים, ער אַנט נים זיין שיינקייט אין שמאַרבן,
ער גלייט מיטן פייער, דעם לעצטן, אין רוים.

ער ווייסט נים, דער בלאַט, ס'איז נעכטן געפאלן
זיין ברודער פון צווייג און ליגט אונטן ט ו י ט .
ער ווייסט נאָר זיך ווייגן, זיך ציען צו שטראַלן,
פון גריין ווערן גאלד, פון גאלד — שאַרלאַך-רויט.

דערגרייכט שוין די העכסטע מדרגה פון פאַרבן,
דעם דראַנג פון „ צ ו ו ע ר ן “ דערפילט ביזן סוף.
איצט מעג ער שוין רוען, איצט מעג ער שוין שמאַרבן, —
זיין ש י י נ ק י י ט וועט לויכטן אין האַרבסטיקער סטראַף.

האַרבסט־טאַגן

אין פאַרכישופטן קרייז פון שמראַליקן רוים,
עס דרייען זיך, טאַנצן ל ע ב נ און מ ו י ט .

רונד אַרום טאַלן, רונד אַרום בערג —
אין פלאַמען פון פאַרבן זיי ווערן פאַרצערט.

פאַרפּוצטע, פאַרפלאַממע, פאַרשיכורט פון ווינט,
עס ווייגן זיך צווייגן אין ריטם געשווינד.

אַרום שטאַם פון אַ בוים — אַ ראַזעווער קראַנץ,
ווי מיידלשער אַרעם פאַרוואַרפן אין טאַגן.

אין וועלדער, אין סעדער, אויף גאַסן פון שטאַט,
בלעטער אין ווירבל — אַ קאַנפּעטי קאַראַהאַד.

קופּער און בראַנז, שאַרלאַך און גרין —
דרייען זיך, טאַנצן אין אַרעמס פון ווינט.

אַ גאַלד־געלער בלאַט פאַלט אַרויס פון דעם ראַד,
אַן אַטעם ער פאַלט אויפן פאַרקן ביים סאַד.

זיין ברודער פליט נאָך און פאַלט צו דער ערד —
די זאַמען פון פּרילינג מיט גוף זיינעם נערט...

ר י י פ ק י י ט

כ'האב ליב דעם פרילינג, ווי א כלה
וואס פלאמערט מיט באגערטן גליק;
נאָר האַרבסט אין רייפקייט גאָלדיק-רויטער,
פאַרשיכורט מיך — באַזיגט.

אין פרילינג רייצן ערשמע שמראַלן,
דער ראָזער צויבער פון באַגין,
ווען פון נעפלען — גרויע שאלן —
עס שיילט זיך אויס אַ בוים אין גרין.

מיך ציט צו האַרבסטיקע פאַרנאָכטן —
זיי זיינען ציטערדיק אזוי:
עס ברענט די וועלט אין פייער-פלאַקער,
ווי אין אומרו — אַ רייפּע פרוי.

די בענקשאפט פון ווינטער

איך בענק נאך דער ליבשאפט וואס קומט מיטן פריילינג,
איך זוך זי אין ווינטער אויף פראסטטיקער גאס —
די הייזער פארפרארן, פארהאקט און פארריגלט,
די שויבן פון פענצמער פארלאפן און גאס.
די ביימער, בלויז שטייען אין נאקעטן צימער,
צו הימלען די גלידער געשמרעקט אין געבעט —
זיי טראגן די בענקשאפט דורך ווינטער-געוויטער,
זיי הימן זי אויס פון שלעסער אין שמעט.

און איך בין א בוים גערינגלט מיט צוימען,
פארווארצלט אין ווארעמער, מענטשלעכער ערד;
די הימלען איך טראג אין ערדישע טרוימען,
אין מאלן איך ברענג די בענקשאפט פון בערג.
און כ'טראג אט-די ליבשאפט וואס קומט מיטן פריילינג
אפילו אין ווינטער אויף פראסטטיקער גאס —
כ'וועל אויפרייסן הייזער פארפרארן, פארריגלט,
געפינען א מענטשן פארבענקט און אין כעס . . .

אין כעס אויפן גלייכגילט פון ווארעמע שוועלן,
ווען רוי און צעכראסטעט עס רייסט זיך דער ווינט
און ווירבלט די שנייען אויף שויבן-געמעלן
און וואיעט אין חורבות, ווי משאטע פון הינט.
מיר וועלן צעשמעלצן דעם גליווער פון ווארטן
און צוימען אויף גאסן דעם הפקר פון ווינט;
און טראגן די ליבשאפט פון פריילינג געגארטן,
און טראגן די בענקשאפט פון ווינטער צעגרינט.

ווינטער אין וואלד

קום מיט מיר אין וואלד אין ווינטער.
זע אין פראסט ווי סאסנעס גרינען;
זע אינצווישן בלענד פון שנייען,
קלארע, פרישע שטראמען רינען;
ווי די דעמבעס שטרעקן צווייגן
מיט פארבענקטע פינגער דינע,
ווי זיי וואלמן אין דעם שווייגן
פון דעם וואלד, א חלום שפינען . . .

קום מיט מיר ווען ווינטן זינגען
אין דעם וואלד אוראלטע לידער,
און די ביימער ריטמיש שווינגען
די צעצווייגטע, שלאנקע גלידער.
הערסט דא ברומען פון זאווייען
און דעם וואי פון וועלף, פון ווילדע,
און דעם ניגון פון די שנייען
ווען זיי פליען, קלארע, מילדע . . .

קום, ווען ס'פאלן שאטנס לאנגע
 אויפן גאלד פון זון-פארגאנגען :
 דאכט זיך, ס'ציען פארמיזאנען
 מיט טריט פארטאיעטע, געצאממע . . .
 און דער וואלד איז פול מיט קלאנגען
 און מיט שייטערס זון-צעפלאממע,
 ווי מיין הארץ איז מיט געזאנגען,
 ווען עס פאלן שאטנס לאנגע.

לאמיר טרינקען וויין פון ווינטן
 און די אורקראפט פון די שטאמען,
 ביז דעם פרילינג, דעם צעגרינטן,
 לאמיר אין דעם וואלד דא שפאנען !
 גרינע סאסנעס, בלויע הימלען,
 צווייגן שניי-באצירטע, דינע, —
 א, מיין ליבער, אויך אין ווינטער
 גאלדיקט חלום, וואס מיר שפינען !

שניי־שטערן

שניי־שטערן לויכטן אויף טונקעלע שטאמען,
אויף וואַרצלען פאַרטרונקענע פון צייט;
גליען אין גליווער פון פראַסטישע צאמען,
ווי אויגן, זיי ווינקען פאַרשייט.

פייער זיי האָבן פון זונען געפאַנגען,
פון הימלשע שטערן — דעם גלי;
פינקלען די פונקען אין ווינטער־געזאנגען
אויף ביימער אין שנייאיקן בלי.

און איך בין דאָך ערדיש. מוז טרעטן, אוי, טרעטן
אויף בלענדיקן פוץ, אויפן שנייאיקן לאַן . . .
מ'וואַרעמע בלוט מיינס קאָן זיך ניט זעטן
ביז געענטער צו ביימער צעהעלטע איך שפאָן.

— שטערנדלעך קליינינקע, כ'וויל איך באַרירן!
איך צי זיך צו איך אזוי לאַנג . . .
א, לאַזט ניט די פינגער, די וואַרעמע, פּרירן,
צ ע ג י י ט , א, אונטער מיין האַנט!

מ'טאָר ניט, מ'טאָר ניט באַרירן קיין שטערן!
בלויז טרינקען מיט אויג זייער פראַכט . . .
שניי־שטערן הענגען — קרישמאַלענע טרערן —
פינקלען אין פראַסטיקער נאכט.

א זוניקער מאַרגן

א זוניקער מאַרגן,
א פראַסטיקער גלי, —
די שאַטנס, די זאָרגן —
פאַרפליט, אַ, פאַרפליט!

פון ראַדיאַ, ווי קנוילן,
געפלאַנטער פון האַם,
פאַרוויקלען, פאַרהוילן
די זון אויף מיין גאַס.

פאַרמאָך איך די ראַדיאַ,
דעם שנאה-גערודער —
אויף פראַסטיקע גאַסן
כ'גיי זוכן מיין ברודער.

פון שמראַלן געשפונען
די הייזער, די ווענט —
איך וועל אים געפינען,
מיין מיטקעמפער-מענטש!

מיר וועלן אַ שפּאַן מאַן
געאַרעמט אין צוויי'ן,
און קינמאַל שוין מער
וועט די זון ניט פאַרגיין!

בוים, דו העל-צעגרינטער

בוים, דו העל-צעגרינטער,
דו, פרילינג פאר מיין שמוכ!
דורך דער שויב פון ווינטער,
ווייס און קאלט און טריב,
האב איך דיך געזען דא
אין דיין פרילינג-קרוין,
און מיין הארץ אין וואונדער
האט געגאפט, געשמוינט . . .

דעמאלט, פונקט ווי איצער,
האסט צו מיר געשטראלט;
מיך גערופן דיך בארירן,
ווי אמאל אין וואלד
אין א שפיל מיט קינדער,
אין א לויף-געוועט, —
כ'פלי נאך אלץ בארוישט פון וואונדער
און קוס-אן — ווידער שפעט . . .

בוים, דו העל-צעגרינטער,
טראג מיך אין דיין בלי:
ס'איז צו לאנג דער ווינטער,
ס'רופט מיך אלץ דער פלי.
לאז מיר דיך בארירן
אויפן וועג אהין,
וועט מיין הארץ מיך פירן —
פריש און צארט און גרין.

קארשן-בליטן

קארשן-בליטן — שמעטערלינגען
פאלן, פאלן אין געפלי :
יוגנט מיין אין חלום-רינגען,
כישוף-לאנד אין וואונדער-בלי.

ס'קלינגט א ניגון ניט-דערונגען,
רופט אין שאַרף פון ראָזן צווייט :
— זינג צו גלידער אייביק-יונגע,
זינג, א, זינג דאָס צויבער-ליד !

צווייגן האַלדון אום אלייען,
שפּרייטן חופּה — ראָזן סכך ;
ווייסע קראַנצן — כלה-שלייערס —
אויסגעפלאַכטן איבער נאָכט.

ראָזע, ווייסע סאַמעט-בליטן
און א כּוס מיט בלויען שיין :
— טרינק צו מאַרגנס העל-צעבלימע,
טרינק, א, טרינק דעם וואונדער-וויין !

ערד אין פּרילינגדיק געשאַרן,
אַפּגעפּוצט און אַפּגעחית.
(וויי, אויך ערד אויף פּרישע קברים
בליט מיט צווייטן, אייביק בליט . . .)

קארשן-בליטן פאלן, פאלן,
טרייבן טרויער, היילן וואונד :
— נעם, צעהענג די בלעטלעך-שטראַלן,
צינד, א, צינד א נייע זון !

שכּור איז מיין בלוט מיט שיינקייט,
נאָר די וועלט איז קראַנק מיט שרעק.
כישוף-לאַנד, פאַרבלייב אין האַרצן
דורך די שווערע, שווערע מעג.

ביים ים

א.

אזויפיל דיכטער האבן דיך באזונגען
מיט ווערטער פלאמיקע און צארמע;
דיין שטורעם און דיין מילדקייט
אין שורות ריטמישע צעקלונגען;
דיין פארבן-שפיל מיט פארבן גליאיקע
און לאסטשענדיק-מאמע,
אין בילדער פליסיקע געמאלן;
און איבער דיינע כוואליעס-בערג,
און כוואליעס-טאלן,
דאס ליד פון דיין בראשיתדיקער יוגנט,
ווי א הארץ צעהאנגען.

שטיי איך איצט פאר דיר
און קלאנגען, קלאנגען אין מיר קוועלן,
מיט רויש פון דיינע כוואליעס שטורמיש זיך פארמעסטן;
און כ'קאן זיך מער שוין ניט אויף ברעגן זאמדיקע
ווי א פרעמדע שטעלן,
און כ'קאן שוין מער ניט זאגן:
כ'בין געקומען דא די שפעטסטע.

די הארץ אין זון מיט גינגאלד שפיגלט.
די סטרוגעס שניידן איין די כוואליעס
און טיילן זיי פאנאנדער.
און פון די גרונטן דיינע, פון דיין גרינעס וויגל,
פינגער שפילנדיקע הייבן זיך,
און רופן מיך
אהיים פון לאנגן וואנדער.

ב.

כ'האב די זון היינט איינגעשלונגען
און פארטרונקען מיטן ים ;
מיינע ארעמס ברייט צעשוואונגען,
אויפגעלייזט פון ערד דעם צאם.

כ'האב אויף כוואליעס היינט צעשאמן
מיינע טעג פון פרייד און צער ;
זאמד פון צייטן ווילד צעטראמן
און געחזקט פון געפאר.

האבן כוואליעס זיך צעבייזערט
און א ווינט האט זיך צעיאגט :
א וואסער-פערד, מיין גוף דעם הייסן,
אויף צאפלדיקער גריווע טראגט.

טויכט מיט מיר אראפ צו גרונטן,
הייבט מיך איבער כוואליעס-בערג, —
אומזין, אומזין אין זיין יאגן
נישט צום הימל, נישט צו ערד !

האריזאנטן ווייטע ציען,
מעוועס נידערן ביים ראנד.
איך, אן פליגל, וויל אויך פליען,
הימלען אנרירן מיט האנט . . .

זון-פארגאנג אין וואסער-פלאמען . . .
ס'רוישט אין מיר דער ברום פון ים . . .
נאר די ערד איז מיר א מאמע :
רופט מיך, רופט צוריק אין צאם.

ג.

גרוי דער הימל, גרוי דער ברעג,
און דער ים איז וואו אוועק.

ס'הענגט א שווערע נעפל-וואנט,
שלינגט די וועלט, דעם הימל-ראנד.

ס'בלאנדזשעט ווער אין נעפל בלינד,
וויינט ווי א פארלוירן קינד.

גלאק צעקלינגט זיך אומגעריכט,
ס'צינדט און לעשט זיך וואו א ליכט.

ווי אויף יענער זייט פון וואנט,
מיט לאמטערנע ווער אין האנט,

וויינט זיך, פלעמלט-אויף און שטארבט . . .
רויט און געל דורך גרויער פארב.

פון א שיף דער סילועט
וויינט זיך שווארץ אויף כמארע-כעט.

הוילער, הייזעריקער ברום,
אויס-גע-צוי-גע-נער או-או! —

שניידט די שטילקייט פון דעם ברעג,
טריפט מיט אומבאוואוסטער שרעק,

ווי די גרויסע, שיינע וועלט,
וואלט שוין בלייבן גרוי, פארשטעלט.

ד.

דער ראנגל אין דיין טונקעלער טיף
צום אויבערפלאך זיך רייסט אין שטורעם,
ווי ס'הויבט זיך אונטערוואַסער-שיף
ארויף צום אַנגריף, פון די גרונטן.

כאַסם בראשיתדיקער, רויער,
געשלאַסנקייט פון ברעגן שטורעמט :
טרעט-אַפּ די פרייד, טרעט-אַפּ דער טרויער,
אין קאַמף צעבויטעט, ווי אין בונטן.

די קראַפּט וואָס שלעפּט צוריק דעם ים,
איז אייביק ווי דער גאַנג פון שטערן ;
פלאַמט-אויף זיין צאָרן קעגן צאָם,
מיט ווילדן אימפעט שמעטערט ברעגן.

די וואַסער-ווענט, ווי מחנות קריגער,
מיט רעש — פאַררעטער-קראַפּט אַנטקעגן !
נאָר ס'לויפט שוין אַפּ צוריק די כוואַליע . . .
בלויז מ ע נ ט ש באַזיגט דעם צאָם פון ברעגן.

ה.

ביסט העל אזוי און ליכטיק-מילד
אין דעם פרימארגן נאָכן שטורעם;
נאָר איך געדענק דורך פינצטער, ווילד,
מיט ווייסן שוים אויף שוואַרצע כוואַליעס.

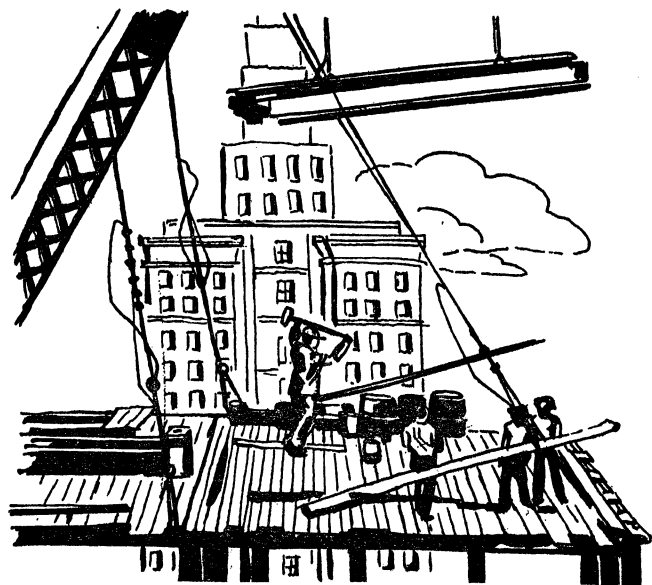
דו פליסט אזוי געמיטלעך שמיל
אין דעם פרימארגן נאָכן שטורעם;
נאָר איך הער אלץ דיין ווילד געבריל,
ווי רעווע פון מיליאָנען חיות.

דו טראַנסט די שיפן אזוי גרינג —
ווי צירונג אויף דיין ברוסט זיי פינקלען;
און איך זע אַפּגרונט וואָס פאַרשלינגט,
כ'זע ווי שלידערסט זיי, צעברעכסט זיי.

און ווען די מעוועס לייכט, גראַציעז,
צעשפּרייטן זייערע זילבער-פליגל, —
גייט-אויף דער וואַי פון ווינט אויף ברעג,
און פליגל-פאָך — ווי שווערער קרעכצן.

ביסט ליב און מילד און שמיל אַצינד,
און צערטלסט מיך מיט קילע אַרעמס;
דו וויגסט מיך ווי אַ פיצל קינד
און זינגסט אַ ליד מיר ווי אַ מאַמע.

נאָר איך געדענק דיין ביזן צאָרן
אויך אין פרימארגן נאָכן שטורעם:
כ'בין עלטער דורך דער נאָכט געוואָרן
און דו בלייבסט יונג ווי אַלע ימען.



לאנד מיינס

מיט פולע קרוגן כ'קום צו אייד

אין פולע קרוגן כ'טראג צו אייד
געטראנק פון שפרודלדיקן קוואל,
וואס שפארט דורך בארג און פעלזן-שפאלט
און שטראמט אריין אין ברייטן טייך —
מיט פולע קרוגן כ'קום צו אייד.

איך קום אין היימען פון מיין לאנד
אין טעג פון אומרו און פון שרעק,
און איידער ס'גייט דער טאג אַוועק
ווערט פולער נאך די קרוג אין האנט . . .
עס קוועלט דער זעלטענער געטראנק,
וואס לויכט ווי זון און שפילט ווי וויין ;
איר נעמט מיך אויף ווי ליבן פריינט,
איר מרינקט און שטילט דעם דורשט פון טעג —
קלינגט-אָפּ געזאנג וואס מרייסט און וועקט,
לויכט-אויף אַ ליד פון לויטער שיין —
איר מרינקט און כ'שטראם אין אייד אריין.

און מיט יעדן טראָפּן וואס איר מרינקט,
איר גיסט אריין אין קרוג די פרייד,
דעם ג ל ו י ב ן ערלעכן פאַרזייט
אין אייער טעגלעך-שווערער מי ;
ווערט פולער, שווערער, קרוג אין האנט :
עס פלייצט דער ג ל ו י ב ן איבער ראנד,
שרומפט איין דעם פיין, פאַריאַגט די שרעק ;
עס פלייצט ד ע ר ה ו י ב ו נ ג איבער ברעג,
צעפינקלט וואַרט און טראָט און קלאַנג
אין עקשנותדיקן גאַנג
אַריבער אָפּגרונטן פון טעג — — —

און קום איך מאַרגן צווישן אייד,
מיין קרוג איז פול ווי פּרילינג-טייך.

כ'האָב ליב דײַך, לאַנד מײַנס

כ'האָב ליב דײַך, לאַנד מײַנס, ליב דײַן פראַכט.
ביסט יונג אַזוי און פול מיט קראַפט.
איך בין פאַרוואַרצלט אין דײַן ערד,
ווי אַ בוים מיט פרוכט באַשווערט.
איך זוך די זון פאַר הויזגעזינט —
איך בין אַ מאַמע און — דײַן קינד.

ווי אַ קינד, איך רוף דײַך, רוף,
און זוך געמריישאַפט אין דײַן גוף;
איך טוליע זיך צו פולער ברוסט
און דײַן האַניק-מילך איך גלוסט;
און ס'טוט מיר וויי, ס'טוט וויי ביז ביין,
ווען דײַן האַרץ צו מיר איז — שטיין . . .

ווי אַ מאַמע — כ'שמראָף דײַך, שמראָף:
מענטש איז ניט אַ שמילע שאָף
און אַ טאַטע מיט אַ שמעקן
קאָן קיין ליבשאַפט ניט דערוועקן . . .
פאלן זיין אויף ווייטן פעלד,
פאלט-איין מיין האַרץ, פאלט-איין מיין וועלט.

איך בין אַ מאַמע און דײַן קינד,
איך וויל די זון פאַר מיין געזינט.

דער אינדזל פון טרערן

1.

עס טראַגט זיך אַ כרום פון דעם אינדזל פון טרערן.
אַרום ברויזט דער ים פון שנאה און שרעק.
וועט ווער דאָ דעם רוף דורכן שמורעם דערהערן?
וועט ווער דאָרט דערלאַנגען צום ליכטיקן ברעג?

דער אינדזל פון טרערן ביים טויער פון האַפן —
כ'געדענק אים, כ'געדענק אים, מיט ציטער פון האַרץ . . .
די מידע, געיאַגטע, פון שחיטה-געלאַפן,
דאָ האָבן מיט האַפּענונג און פלאַמער געוואַרט.

און איך צווישן זיי — אַ ביימל אַן וואַרצלען,
מיט חלום פון פרייהייט און גלויבן אין כלום . . .
אַ, לאַנד מיין, האָט ווער דען פון דורות פאַרוואַרצלט,
מער ליבשאַפט געבראַכט דיר, מער וויזיע און מוט?

מיר האָבן די טרערן פון אינדזל געזאַמלט,
פאַרקנאַטן מיט שווייס, מיט געזאַנגען באַשמראַלט,
געביידעס דערהויבן מיט שטאַלענע ראַמען,
אין קאַמפן דערהויבן דיין פרעכטיק געשמאַלט.

מ'איז אייגן געוואָרן די שיינקייט פון שטאַטן,
דער פשוטער מענטש, די רחכותע ערד;
ירושלם פון ערשטע, באַפרייערשע טאַמעס,
ווי לייבלעכע קינדער פאַרנומען, געערט.

פאַרנומען דעם אַנזאָג אויך ווייטער מאַרשרין
צום באַרג-שפיץ פון ליכט און פון שפּע און גליק,
און היטן די פרייהייט, נישט לאָזן זיך פירן
פון גייציקע, בלינדע, וואָס שלעפּן צוריק.

מיט ברידער גערייניקט די פאראורטייל-סמען,
געיעמעט דאס ווילד-גראז פון פרוכטבארן פעלד;
איצט פלאקערט א שרפה און ס'דראען די פלאמען
דאס בליען פון לעבן אויף ליכטיקער וועלט.

2.

אנטקעגן דעם אינדזל — די מוטער פון פרייהייט.
פארשטיינערט, פארפראן דער פאקל אין האנט . . .
וואס ברייטער עס שפרייט זיך פון שנאה דאס פייער,
אלץ טונקעלער צאנקט דארט דאס ליכט אין איר האנט.

זי שטייט א פארשעמטע: פארוואונדעט, פארלארן.
זי זוכט אין דער ווייט א זיכערן ברעג
פאר נייע געיאמטע פון פינצטערן צארן —
די נעמט זי ניט אויף — די שיקט מען אוועק . . .

עס ראנגלט זיך, טרינקט זיך אויפן אינדזל פון טרערן
דער גאלדענער חלום פון פרייהייט און גליק.
א, ווער וועט געפאר-רוף דורכן שמורעם דערהערן
און געבן דעם פאלק זיין חלום צוריק? !

ברענענדיקע צלמים

1.

מילדע דרום-נאכט,
אויף שטאלצע, שלאנקע פאלמעס
רוט דיין אַטעם. שפרייטסט אויס
די טונקעלע פליגל, ווי די מעוועס
אויפן ברעג פון ים,
און שוועכסט אין ליכט לבנה'קער,
פון לייכטקייט אייגענער באצויבערמ.

א, מילדע דרום-נאכט,
איך האב דיין ליכט געטרונקען.
געשעפט דיין זים געטראנק.
אין שעפטשענדיקע ווינטלעך,
אין דרימלדיקן גראז,
איך האב פון גליק גע'חלומט,
פון רו געבענטשטער
אין דיין שוים געטרוימט.

נאָר נישט באַשערט איז מיר קיין רו.
אין נאכטיקער, אין שמילער שעה,
דו האָסט פאַרראטן מיך,
פאַרוואונדעט.
איבער האַריוואַנמן טיפע, בלויע,
מיט שמערן פינקלדיקע, ליכטיקע
באַשפּרינקלט,
דו האָסט צעצונדן און צעפלאַקערט
דראַענדיקע
ליכטער טמא —
צלמים האָסט צעצונדן,
ברענענדיקע צלמים!

2.

דרום-נאכט,
דיין מילדקייט איז אַ צודעק,
דיין שיינקייט — אַ פאַרבלענד.

פאקן-לעכער אויף דיין פנים,
 דו פארדעקסט, פארשמעלסט.
 אונטער פון פון קליידער בונטע,
 ברענען וואונדן אויף דיין גוף,
 פון אונטער דינע רייך-פארפומען
 טראגט זיך העסלעכער גערוך . . .

. . . מיט צירונג פינקלדיקער גלאנצן שויבן,
 מיט שילדן פארביקע עם ווינקט פארשייט די שטאט;
 וואלקן-קראצערס פינטלען מיט גאלד-באזוימטע אויגן,
 פארלעך טאנצן, וואקלען זיך אין טראט.
 צייטונג-קעפ לויפן אין גאלאפ,
 יאנג-איבער פערד און הינט-געיעגן,
 רייסן זיך די העלדזער
 מיט מענטשן-פרעסערישן טראפ,
 און איבער חורבות קרומע, לאמע,
 עם קרייצן זיך,
 עם פלאקערן
 ברענענדיקע צלמים.
 3.

שייטערהויפנס
 האבן אויך געברענגט
 אין מילדע, דרומדיקע נעכט.
 גאז-איוונגס
 האבן דאך גערויכערט
 אויך אין זון-צעפלעמטע טעג,
 אויך אין צויבער-ווייסע נעכט.
 ווען בלומען-קנאספן
 האבן אין רייפער ליבשאפט זיך צעעפנט,
 און נאכטיגאלן
 זיסע בענקשאפט אין דער נאכט געגאסן,
 עם האבן איבער הימלען טיפע, בלויע,
 זייער רויך און פלאם ארויפגעשאסן
 די קרעמאטאריעס
 פון מאידאנעק און טרעבלינקע!

4

ווייסע קימלען, ווי געשפענסמער,
 אין דער מילדער נאכט.
 א, איך וועל זיי זען שוין שמענדיק
 ווען לבנה לאכט.
 שפיצן-הילעס אויף די קעפ
 מיט שנימן, אויגן-לעכער,
 כ'וועל זען אין יעדן טורעם-שפיץ
 וואס סטארטשעט פון די דעכער.
 ווען נאך עס וועלן זילכער-וואלקנס
 אין טונקעלער נאכט זיך טונקען,
 כ'וועל זען ווייסע פעדערן
 אין שווארצער סמאלע זינקען ;
 און ווען עס וועלן פאלמען-צווייגן
 אין מילדער נאכט זיך וויגן,
 כ'וועל זען תליות גרויליקע,
 הערן אין ווינט דעם ניגון
 פון לעצטע קרעכצן מענטשלעכע,
 פון לעצטע, שטומע דופן,
 כ'וועל זען אויף יעדן הויכן בוים
 הענגענדיקע גופן.

5

א, וואו זאל איך פון שיינקייט טרינקען,
 אז פאר'סמ'ט איז דא דער קוואל,
 דער ברונעם ?
 ווי קען דען רו מיין הארץ געפינען,
 אז אין מיין מארך,
 ווי איבער דייע בלויע הימלען,
 עס קרייצן, שמעכן שפיון-פלאמען ?
 ווי קען איך איצט פון גליק גאר טרוימען,
 ווי קען איך זינגען דען אין שלום,
 ווען ס'פלאקערן ברענענדיקע צלמים ?
 דראַענדיקע, גרויליקע,
 ווי האקן-קרייצן —
 צלמים !

די באגלאדע פון דעם נעגער דזשאן

1.

ביי אן איינזאמען וואקזאל,
שמיט א שטיבל ווי א שטאל.
אלטע ווענט געהויקערט, שווער,
בויגן זיך צו הוילער ערד,
וואו די שינעס גלאנציק, לאנג,
ציען אין דעם רייכן לאנד,
און די באנען, פרי און שפעט,
פירן האב-און-גוטס אין שמעט.

דארט אין שטיבל אויפן ראנד,
אויפן אנשיט פון דעם זאמד,
וואוינט דער שווארצער מרעגער דזשים
מיט זיין ווייב און מיט זיין קינד.
שלעפט די שווערע פעק און זעק
אויף דער סטאנציע, אין דעם העק, —
זעק מיט ביינוול, קאסמנס פרוכט.
איינגעבויגן, גייט ער, זוכט
אויף דער ערד דאס ליכט פון מעג,
וואס איז אין פראצע דא אוועק.
און זיין ווייב, די שמילע לאם,
פרעמדע שטובן רייניקט, ראמט.
מראגט געדולדיק שווערע לאסט,
איז ביי זיך אין הויז א גאסט.

און אין שטיבל רינט דער דאך . . .
פאלט א רעגן דא ביינאכט,
קלאפט ער אין די בלעכן, טעפ,
אנגעשמעלט אויף דילן, מרעפ.
און די זון בלויז דאן שיינט-אויף,
ווען דאס יינגל דזשאן שמיט-אויף
און צעזינגט זיך אויפן קול.

מאמע גלעט די האַר, ווי וואָל,
טאַמט לאַכט און פייפט אַ ליד,
דזשאַני מאַנצט מיט יעדן גליד
און די מאַמע פליעסקעט צו:
„האַניק-קינד, מיין שוין, מיין זון!“

ווען זיין מאַמע וואַשט די וועש
אין דער קיך פון מרס. נעש,
זיצט ער אין אַ העמד און שניפּס,
טאַר ניט לאָזן דאָרט קיין פיפּס.
שפּעטער, ווען די מאַמע מיד,
גייט אַהיים מיט שווערע טריט,
קוליעט ער זיך אויף דער ערד,
רייט אַ שטעקן ווי אַ פּערד,
שפּרינגט אַרום ווי יונגע ציג,
זשומעט ווי אַ זומער-פליג.

ווען זיין „פאַפּ“ איז אין דער היים,
קלעפט ער אים אַ באָן פון ליים
און ער לייגט זיך אויפן דיל,
פאַרט מיט דזשאַנין אום אין שפּיל,
און זיי ברומען, פייפן צו,
הודען, סאַפּען: טשור-טשור-טשו!

פליט ביימאַג פאַרביי אַ באָן,
לויפט אַרויס פון שטיבל דזשאַן,
פאַכעט מיט דער האַנט אין ווייט
צו די אויסגעפּוצטע לייט
אין די פענצטער איינגעראַמט.
און אים דוכט, ער זעט אַ מאַן
מיטן פינגער רופט אים, רופט, —
לויפט ער נאָך דעם רויך אין לופט,
אַטעמט איין דעם שטויב פון ווייט,
ביז די מאַמע זיך צעשרייט
און ער קערט זיך אום אין כּעס.

נאָר דער פייף פון באָן, דער כראָג,
בלויבט שוין, בלויבט שוין אין געדאַנק,
ווי זיין קינדהייטס זיסמער קלאַנג.

2.

אויפגעוואַקסן איז שוין דזשאָן,
ווי זיין פאפ אַריין אין שפּאַן.
מייסטערעווען מיט האַמער, האַלץ,
אייזן שרויפן האַט ער האַלט.
נאָר זיין הויט איז שוואַרץ „קאַלירט“,
איז פאַר אים פאַרהאַקט די טיר
קריגן אַרבעט ביי אַ פאַך.
בלויבט בלויז לאַדן באַנען-פּראַכט.
שלעפט ער ווי זיין פאפ די פעק,
קאַסטנס פּרוכט און ביינוול-זעק,
אויף אַ וואַגן פאַקט זיי אַן,
לאַדט זיי שפּעטער אין וואַגאָן.
קרעכצט און סאַפּעט ווי די באָן,
הערט אין פייפן: „ריר זיך, דזשאָן!“

זומער, ווען די זון איז הייס,
גיסט זיך טייכנווייז זיין שווייס.
און ער וואַרט שוין אויף דער נאַכט
ווען לבנה מילד, פאַרטראַכט,
שפּרייט די רו אויף שטוב און פעלד.
דעמאַלט טראַכט ער פון דער וועלט,
פון זיין גרויסן, שיינעם לאַנד,
חלומט פאַרן מיט דער באָן
פון דעם ווייסן „באַס“ אוועק,
פון די שווערע זעק און פעק:
ער וועט לערנען אינזשעניר און
ער וועט באַנען ווייטע פירן,
פאַרן דאָ אַמאָל פאַרביי,
ווי אַ פויגל אויף דער פריי.

ווינטער, ווען אין שטוב איז קאלט,
און דער ווינט מיט געוואלט
רייסט די ווענטלעך אין געוואל,
הייצט די מאמע אן מיט שטרוי,
מיט קוילן-אפפאל און מיט האלץ,
און איר פרייד, איר גרויסער שטאלץ,
איז די הייסע בעבלעך-זופ
וואס פארשמעקט די גאנצע שטוב.
נאר זיין טאטע הוסט אלץ, הוסט,
כאפט זיך פאר דער דארער ברוסט.
זאגט די פעק אלץ ווערן שווערער,
און ער קאן נישט שלעפן מערער.
ס'האט דער „באס" זיך היינט צעשריגן,
ר'וועט אן אנדערן „ניגער" קריגן!

זונטיק זינגט דזשאן אין דעם כאר
אין דער „קירך פון אונדזער לארד".
זינגט די הימנען גלויביק, פרום,
זעט די פנימער ארום,
ווי זיי בעטן ביי דעם „לארד",
ברויט צו זעט, א מענטשלעך ווארמ,
און דער גלח זאגט זיי צו
גליק אויף יענער וועלט און רו.

איינמאל גייט ער פון דער קירך
פארביי דער מרס. נעשם קיך.
און עס שמעקט געבראטנע דארט,
און עס שמעקט א פרישער טארט,
און עס שפילט דארט ווער מוזיק
אויף א פידל מיט א סמיק,
זוש ס'צעגייט אין אים דאס הארץ . . .
פארגעסט ער אז זיין הויט איז שווארץ,
פארגעסט זיין שטאנד, פארגעסט „זיין ארט",
נענט צו דער וועראנדע דארט
וואו עס שמייט א טיש געגרייט;

מרס. נעש אין זיידן קלייד
מיט די שווארצע דינער שאפט.
שטייט זיך דזשאני, קוקט פארגאפט
אויף די אויסגעפוצטע געסט,
ווי מען מרינקט דא און מען עסט,
ביז א שמים וועקט אים אויף,
ווי פון ווייטן. טיפן שלאף:
„ניגער ממזר, טראג זיך אפ,
איידער קריגסט א קויל אין קאפ!“
און א לופע פון א ביקס
פארן אויג זיך הייבט און שיסט!

דזשאני לויפט, אין טויט-שרעק פליט,
ס'לויפט אים א געלעכטער מיט,
און דער פידלס זיסער קלאנג
וויקלט ס'הארץ זיינס ווי א שלאנג.

3.

ווי א בליץ אין כמארע-טאג,
האט א ווארט געטאן א יאג,
ווי א דונער זיך צעקנאלט,
ווי טרומייט מיט גלי צעשאלט:
ס'איז דאס לאנד אריין אין קריג,
דארף מען דזשאנען פארן זיג.
דזשאן, דער פראסטער נעגער-יונג,
צו דעם לאנד איז אויך א זון.

דזשאני איז שוין א סאלדאט.
גייט ארום ווי אויף פארטאד,
ווען ער קומט אויף אורלויב דא
פון דעם נעגער-באטאליאן.
גייט פארביי דער מרס. נעש,
אין קהאקי מיט די קנעפ פון מעש;
קוקט אויף דער פארהאסטער הויז
און ער פילט זיך שטאלץ און גרויס.

נאָר זיין מאַמע בעט אַלץ, וויינט,
 אין דער ביכל תפילות לייענט:
 פון מלחמה, פון דעם קריג,
 זאָל ער קומען גאַנץ צוריק . . .
 און זי קושט זיין יעדן גליד,
 גיט אים פרישע קיכלעך מיט
 אויפן לאַנגן וועג דאָרט „נאָרט“:
 „היט אים, שיץ אים, זיסער לאָרד!“

און זיין פאָטער אַמעמט שווער,
 ווישט פון אויג אַ שטילע טרער.
 זאָגט: „ס'איז שונא ווי דער „קלען“, —
 וואָלט ער יונג און שטאַרק געווען,
 וואָלט ער זיך געגאַנגען שלאָגן,
 רוצחים פון דער וועלט פאַריאַגן.
 און ער צערטלט דושאַנים קאַפּ,
 בעט אים שרייבן, שרייבן אָפּ;
 נישט פאַרשעמען „פאַפּ“ און „מאַס“,
 נישט פאַרשעמען ראַסע, שטאַם,
 זיין אַ גומער, בראַווער יאַט,
 זיין אַ העלדישער סאַלדאַט.

דזשאַן פאַרמאַכט פון שטוב די מיר
 און אַליין צעוויינט זיך שיר . . .
 אַט-די חורבה, אַט-די שטאַל,
 נאָס און קויטיק, פינצטער, קאַלט,
 האַלט דאָך אין די ווענטלעך איין
 זיינע יאָר פון פרייד און פיין . . .
 נאָר העכער, שטאַרקער פון געוויין,
 גייט-אויף אין האַרץ די פרייד פון ז י י י :
 פרייד פון פאָרן אין דער וועלט,
 פרעמד ביז איצט, ווייט, פאַרשטעלט;
 נייע וועגן, נייע שמעט,
 מענטשן אין פאַרמעסט, געוועט,

קאמפן, שלאכטן אויפן פעלד,
און אומעטום איז ער דער העלד . . .

פאפ און מאס פאכען לאנג
צו דעם פענצטערל פון באן.
פון דער זון א לעצטער שטראל
צינדט די ביימער אין א וואלד.
דזשאן, צערודערט, לאזט זיך גיין,
דערפילט זיך פלוצלונג גאנץ אליין . . .
גיט דורך לויפנדיקער באן
אין דעם לעצטן „שווארץ“ וואגאן;
וואונדערט זיך וואס פרייד פון פארן,
בענקשאפט פון די קינדער-יאָרן,
איז אוועק פון אים דורך מיר,
וואו עס הענגט דער שילד: „קאלירט“.

4.

דזשאן, דער פראסטער נעגער-יונג,
א מעדאל האט פאר זיין וואונד.
אין דעם נעגער-באטאליאן,
מיט דער שטרייף-און-שמערן פאן,
ער'ט מארשירט אין קויט און בלוט.
געפילט דעם פחד און דעם מוט
פון סאלדאט — שווארץ צי ווייס —
ווען דער שונא זיך באווייזט . . .
שפאט, פאראכטונג, אפט געשפירט
אין רייד פון ווייסן קאמאנדיר,
און מיט ביטערניש געטראכט:
ס'איז נאך נים די לעצטע שלאכט . . .
ווייס און שווארץ צעטיילט, צעשיידט
אויך אין „אנקל סעמ'ס" ארמיי.

ס'איז געשען נאך לאנגן מארש,
ווען די גלידער שטייף און שמאר,
בעטן, מאנען, לעכצן רו.

אויגן קלעפן זיך שוין צו.
נאָר אַ פּוקס-לאַך הייסט מען גראַבן,
קיינער גרייט ניט צו אַקאַפּן,
און עס פאַלט שוין צו די נאַכט . . .

מיטאַמאַל — אַ קנאַל, אַ קראַך!
פיף און אויפרייס פון שראַפּנעל
פאַרטויבן דעם סערושאַנטס באַפעל.
שונאס באַמבערס — פייער-פייגל —
שפייען, האַגלען פייער-רעגן.
און זיי קומען אַליץ און קומען,
נעענטער, נעענטער — רעווען, ברומען,
וואַרפן אין קאַנוואַלסיעס ערד . . .

דזשאַן פאַרדריקט אין האַנט ס'געווער,
קריכט פון פּוקסלאַך אויפן בויד.
נאַכט איז פלאַם און קנוילן רויך . . .
ס'רייסט אַ באַמבע אויף ניט ווייט,
עמיץ פאַלט און דריקט זיין זייט . . .
פלוציעס וואַקסן פאַר אים אויס
מאָס און פאַפּ און ס'אַלמע הויז . . .
גראַכט ער זיך אין ערד ווי קראַט,
שעפּטשעט תפילה: „העלף מיר, גאָט!“
דאָ גיט ערד אַ שאַט, אַ ריס,
דעקט-אין זיין גוף ביז די פיס — — —
ס'רופט זיין מאַמע: „שלאָף ניט, דזשאַן!“
און די ליכטער פון אַ באַן
גיבן זיך אויף אים אַ יאָג,
מיט אַ רעווע זיך אַ טראַג —
ביז ער פילט פון בלוט דעם פלייץ,
מיט אַ פינצטערניש באַגלייט.

אין שפיטאל די ווייסע ווענע
 צערטלען, קילן וואונד וואס ברענע.
 ווייסע שוועסטער ברענגט א טרונק
 באנדאזשירטן שווארצן יונג.
 אין דעם קרעכצן מישט זיך אויס
 וויי און פיין פון שווארץ און ווייס.
 ווען דער דאקטאר שניידט א גליד,
 וויינען אלע גלידער מיט.
 שווארצנס, ווייסנס כלום איז רויט,
 גלייך צו יעדן איז דער טויט.

נאָר ס'איז דזשאַנען נאָך באַשערט
 צו באַטרעטן ליבע ערד.
 מיט געדולד אויף קוליעס צוויי,
 ווי א קינד ער לערנט זיך גיין.
 ווען ער שמעלט דעם ערשטן טראַם,
 ווי ס'וואַלט שמעכן אים א דראַם,
 ווי ס'וואַלט ברענגען אים דער שטיין —
 ער פאַרדריקט, פאַרקריצט די ציין,
 מיט קאַלטן שווייס ער גיסט זיך אָפּ
 און ער שמעלט דעם צווייטן טראַם . . .
 ביז אויף קוליעס אַנגעלענט,
 ער נעמט זיך שאַרן ביי די ווענט.

פאַרט אַהיים צו זיך איצט דזשאַן :
 בענדלעך אויף מונדיר פאַראַן,
 און אין קעשענע — מעדאַל.
 פירט מתנות : קאַלירטע שאַל
 פאַר דער מאַמען, פאַרן פאָ —
 א האַרמאַניקע אַזא,
 וואָס ער האָט שוין לאַנג געוואַלט —
 שפּילן לידער האָט ער האַלד.

גייט ער פון דער באן אראפ,
 הינקט-צו שווערלעך, טראט נאך טראט,
 צו זיין שטוב וואס ביים וואקזאל,
 ערשט — עס ברענט זיין היים, די שמאל!
 און זיין פאפ פון באלקן הענגט
 מיט פארשטארטע פיס און הענט,
 און זיין מאמע רייסט די האר,
 קלאגט אויף אירע וויסטע יאר,
 שרייט, די רוצחים פון דעם „קלען“
 זיינען נעכטן דא געווען,
 ווילדן בלבול אויסגעטראכט,
 אויפגעהאנגען פא ביינאכט,
 אנגעצונדן ס'הויז פארטאג . . .

און אינמיטן פון איר קלאג,
 ער דערזעט א שילד אויף וואנט
 און דערקענט זיין טאטנס האנט:
 „דזשאן, ווילקאמען אין דיין היים!“
 רייסט זיך דזשאן אויף קוליעס צוויי
 אין דעם פייער, רייסט זיך ווילד,
 אפצונעמען דארט דעם שילד,
 אפצונעמען טאטנס גוף . . .
 און אים דאכט, זיין טאטע רופט:
 אין די פלאמען שפילט זיין פא,
 שפילט א טרויער-ליד און.
 צונגען רויטע פון די ווענט
 קנאקן, פאטשן-צו ווי הענט . . .
 פונדערווייטן פייפט א באן:
 „ווילקאם, דזשאן! ווילקאם, דזשאן!“

ס'האט די מאמע נאך אין צייט
 אפגעשלעפט אים אן א זייט.
 מיט א סוויסטש און מיט א קראך
 איינגעפאלן איז דער דאך,

און דעם טאטנס גוף צעהוילט,
 פאלט, צעפאלט ווי שווארצע קויל.
 פאלט די מאמע אויף זיין ברוסט
 מיט א קרעכץ און מיט א שלוכץ:
 „דזשאני-זון, האניק-קינד,
 וואר-זשע גייען מיר אצינד?“

7.

ס'איז די זון שוין לאנג פארגאן,
 שוין אדורך די לעצטע באן.
 פון די פענצטערלעך א פאך
 הענגט נאך איבער זייער בראך.
 איצט איז אלץ ארום שוין שטיל,
 ערגעץ שפילט אין גראז א גריל.
 שינעס גלאנצן אין דער נאכט,
 ציען זיך אין ווייטן שליאך.

פון דעם בערגל אש און מיסט,
 הייבט זיך דזשאן אויף קראנקע פיס.
 פון זיין היים, דער פלאם פון ווענט
 אין זיין הארצן ברענט און ברענט.
 נעמט ער ס'פייפל פאר זיין פא,
 שפילט א ליד, א היים אזא,
 מיט א נייעם שטארקן טאן —
 מאנט זיין טאטנס לעבן, מאנט!

און דער ווינט צעטראגט דאס ליד
 אומעטום, וואו ס'שפאנען טריט
 פון באליידיקטע, גענארטע,
 פון צעווייטיקטע, פארשפארטע.
 און דער עכא פון דער נאכט
 ברענגט אן אפהילך פון א קראך
 ערגעץ אין א ווייטן לאנד,
 וואו ס'פאלט-איין א תפיסה-וואנט . . .

דזשאן שמיט-אויף פון בערגל אש,
 נעמט ארויס א שאל פון מאש,
 הילט דער מאמען זיינער איין.
 זי ציטערט אויף אין שרעק און פיין,
 זעט ער קלייבט זיך וואו אוועק,
 און זי בלייבט דא אויפן וועג
 ווי אן אפגעהאקטער שטאם,
 א האלאוועשקע פון דעם פלאם,
 וואס פארברענט איר היים, איר מאן ...
 ציט זי אויס איר דינע האנט
 און זי בעט זיך: „האניק-קינד,
 וואו-זשע לאזטו מיך אצינד?“

דזשאן פארבייסט די פולע ליפ,
 שפירט א שטעכעניש אין ריפ ...
 גלעט ער, גלעט זיין אלטע מאם,
 זעט איר פנים ווי אין ראם
 פון דער פוקס-לאך יענע נאכט
 פון דעם שונא'ס באמבער-קראך ...
 נעמט ער וואונד-מעדאל ארויס,
 ווארפט אים אין דעם אש פון הויז,
 ווארפט אים ביטער פארן ווינט —
 מאמע קלאגט: „האניק-קינד ...“

איבער נאכטיקן שאסיי,
 אויף די קוליעס, אויף די צוויי,
 שפאנט שוין, שפאנט דער נעגער דזשאן.
 שוין אוועק די לעצטע באן
 און די נאכט ליגט ווייט צעשפרייט,
 עלנט, הפקר, אומרו ווייט.
 לאזט ער זיך מיט שינעס גיין,
 מאנען פון זיין לאנד א היים
 און א משפט און א דין
 פאר דעם לאנדס געלינטשטע זין.

אויפן אַנשיט פון דעם זאמד,
 הארט ביי שינעם גלאנציק, לאנג,
 הייבט זיך נייער בערגל אש.
 מיט א פיף, א בראזג, א רעש,
 פליט באגינען אן די באן,
 ברענגט א נייעם וועטערען
 אויף צו שלעפן פעק און זעק.
 אויף דער סטאנציע אין דעם העק.
 און אין בערגל ביים וואקזאל
 גלאנצט אין אש — דזשאנס מעדאל.

כ'זע לינקאלן אין חלום

איך האב דאך געזען אין חלום ביינאכט :
 איך שטיי אין א וואלד הינטער שנייאיקן שליאך.
 די ביימער ארום אזוי איינזאם צעשמעלט,
 דאס ליכט פון לבנה פארפראן אין קעלט,
 און פלוצלונג א שאטן, א שווארצער, אויף בוים!
 אן אויסטערליש בילד — איך שרעק זיך און שמוין :
 א גוף אויף א בוים, נאקעט און הויל,
 שווארצאפלען פארשמארטע אין צארן און גרויל,
 די ארעמס ווי צווייגן אין אנמאכט פארשטייפט,
 א שטריק ארום האלדז ווי אן אייזיקע רייף,
 די פיס ווי זיי וואלטן אליין זוכן די ערד,
 הענגענדיק שלעפן דעם גוף אזוי שווער
 ארונטער, ארונטער, וואו ס'טונקלט א פלעק,
 א קאלוזשע בלוט אויפן שנייאיקן שמעג . . .
 איך שטיי ווי פארגליווערט אין ווייטיק און שרעק,
 ערשט, דו, ווי א נם, וואקסט אויס אויפן וועג!

א בערדיקע, לאנגע, טרויער-געשמאלט,
 מיט אויגן, ווי קוילן, צעצונדן אין וואלד . . .

דו גייסט גלייך צו אים, צו דעם מת אויפן בוים,
 און ווישסט פון זיין מויל דעם פארפראענעם שוים,
 און עפנט דעם קנפ פון דעם שטריק אויף זיין האלדז —
 דער וואלד צימערט-אויף, צעברומט זיך, צעקנאלט,
 דער בוים מיט דעם גוף טוט א קראך און א פאל,
 און אין דער אנטפלעקונג פון לבנה'קן שטראל,
 דער קערפער, דער שווארצער, טיילט זיך אפ פון דעם בוים
 און שפאנט זיך אזויער אן א קרעכץ, אן א „אוי“,
 נאך איך זע דאס בלוט וואס רינט פון אים, רינט,
 כ'צעוויין זיך, כ'צערשיי זיך, ווי א יתומ'דיק קינד . . .

און פלוצלונג דערפיל איך דיין האנט אויף מיין קאפ.
 דו בייגסט זיך צו מיר פון דיין הויכקייט אראפ
 און כ'הער ווי דו זאגסט אזוי שמרענג, אזוי צארט:
 „גיי, העלף אים אין ראנגל, ער ווארט אויף דיר, ווארט ...
 דער ברודער-קריג פלאקערט און דו ביסט א צד —
 צי האב איך אין דיר אויך א טעות געהאט?"

איך הייב אויף די אויגן און שפרייט מיינע הענט:
 „לינקאלן, א, לינקאלן, איך האב דיר דערקענט!"
 נאר דו ביסט שוין ערגעץ אין העלקייט אוועק —
 אויף בלענדיקן שניי שווארצט דער בלוטיקער פלעק ...

לינקאלנס געשטאלט

כ'האב דרך ס'ערשמע מאל באגעגנט
 אויף דער שול-באנק אין מיין קלאס.
 שפעטער אויף די ענגע וועגן
 אין דעם שטייג פון ראסן-האס,
 ס'האט געווארעמט אין זכרון
 דיין צעלויכמענע געשמאלט:
 ל י נ ק א ל ן פון די באַרוועס-יאָרן,
 פון דעם שטיבל אין דעם וואַלד,
 אויסגעוואַקסן אין ב א פ ר י י ע ר ,
 אויסגעוואַקסן אין א העלד —
 וואַר, לעגענדע, בלוט און פייער
 אין דעם אויפכרויז פון דער וועלט . . .
 און אין מיין פארבענקטן דמיון
 כ'האב געזען אַ לאַנד שוין פריי:
 ש ו ו אַ ר ן און ו ו י י ס און בלויז הימלעך,
 מענטש אין בלי, ווי ערד אין מאי.

כ'בין אין לאַנד דיין אַנגעקומען,
 ברייט צעעפנט אים מיין האַרץ
 און דערזען, מיט גרויל באַנומען
 גראַטעס צווישן ווייס און שוואַרץ . . .
 און דערזען ווי עקל-וואַרים
 קריכט פון יעדן שפּאַלט אין גאָס —
 דאַרט וואו פאַלק איז רייך און אַרעם,
 דאַרטן בליט געוויקס פון האָס;
 און דערזען ווי ראַסן-שנאה
 אין הימל-קראַצערס זיך באַהאַלט,
 לינן שפּרייט, ווי נעץ פון שפיגען,
 מרעט דיין ליכטיקע געשמאלט.

אָפֿט — אין חורבות, בלינדע שטאַלן,
 אויגן-בעלמעס פון די שמעס,
 אויף יענער זייט פון באַן-וואַקזאַלן,
 אין די געמאַס — ברעט אויף ברעט —
 אין די שולן און פאַבריקן,
 אין דעם גערוון-קנופּ פון לאַנד,
 דאַרט וואו מענטשנס הויט איז עיקר
 און דער מענטש אליין — אַ האַנט;
 אויף די תליות פון געלינטשמע,
 אין דעם הילך און בראַזג פון שמייך, —
 כ'האַב געזען דיין שאַטן — פינצטער,
 כ'האַב געהערט דיין שמיל געוויין . . .

און עס טרעפט ווען פאַר אַ שטורעם
 ס'דעקן וואַלקנס איין די ערד,
 דו שטייסט אויף אין פולער גבורה
 און דו וואַקסט און וואַקסט נאָך מער.
 און ס'איז אויס מיט זיפצן, וויינען,
 און ס'איז אויס מיט רחמים-שפּיל —
 דו באַפעלסט — און מיר אינאיינעם,
 שוואַרץ און ווייס — שטאַרק און פיל —
 שפּאַנען מיט דיין וואָרט צעפלאַטערט
 און אויך דו מיט אונדז שפּאַנסט מיט —
 אין מעג פון אומרו, פּיין, און מאַטער,
 דיין געשמאַלט דורך וואַלקנס גליט.

עס קלינגט דיין שטים

„זיי זאלן נים האבן געשמאָרבן אומזיסט . . .“
— אייברעהעס לינקאלן

דיין פרעכטיקע פשמות,
זאָפטיק און גרין ווי דער וואַלד,
וואו דו ביסט געוואָקסן,
פאַרוואַרצלט אין פאַלק,
ווי דער דעמב אין מאַמע-ערד, —
דיין ערלעך וואַרט
רופט אויך היינט מיט אמת אייביקן,
מיט קראַפט און חכמה
פון גערעכטן.
אויך היינט אינעם יאָרהונדערט פון אַטאָמען,
אין דעם בליציקן, בלוט-פלייצנדיקן דור,
עס קלינגט דיין שטים אזוי לויטער-קלאַר,
מיט פייערלעכקייט געלייטערטער, געצאָמערטער,
ווי אין יענעם טרויער-טאָג
אויף געמיסבורג פעלד,
ווען דו האָסט געשוואָרן
איבער די ביינער פון אומבאַקאַנטן העלד:
„ער זאל נים האָבן געשמאָרבן
אומזיסט!“
און איבער אַלע קאַנטינענטן,
איבערן צען מאָל צעפייניקטן, קעמפנדיקן
מענטשן,
עס קלינגט דיין שטים.
רופט מיט מאָנונג און מיט דראָאונג,
מיט שבועה הייליקער,
מיט טיפן דראַנג און זין;
איבער אַלע אומבאַקאַנטע קברים
צעוואַרפענע,
פאַרגעסענע ווי בערגלעך מיסט, —
עס קלינגט דיין שטים:
ס'זאל נים זיין
אומזיסט!

וויין ניט, קינד !

(א סך פרויען און קינדער זיינען געווען צווישן די
וואָס זיינען באַפאלן געוואָרן אויפן וועג פונעם
פאָל ראַבסאָן קאָנצערט אין פּיסקיל.
— פון די צייטונגען).

„וויין ניט, קינד, וויש אויס די אויגן;
וואָרף זיך ניט פון שרעק!“
„מ'איז אַ שטיין פאַרבלייגעפלוין,
מאמע, כ'ויל אַוועק!“

„ראַבסאָנס ליד פון קאמף פאַר פרידן
פאַרגעדענק מיין קינד!“
„כ'הער געשרייען: שלאָג די יידן
און די שוואַרצע הינט!“

„כוליאָנעס און בויאָנעס
וועלן אונדז ניט שרעקן!“
„לאַמיר שנעל אַוועק פון דאָנען
אויף די פרייע וועגן!“

„רואיק, קינד, מיר פאַרן ווייטער,
אויף מיין שוים וועסט שלאָפן.“
„אוי, אַ שטיין פון הינטער רייטער
האַט אונדזער שויב געטראָפן!“

„שווייג אַצינד, אַט בינד איך איבער
פון פאַפּאָס קאַפּ דעם שניט . . .“
„מאמע, דער אַנטקעגנאיכער,
היט זיך פאַר אים, היט!“

„קוק ניט דארט, א שארפער מעסער
פאכעט ווילד אין ווינט . . .“
„מא, איך וויל שוין ווערן גרעסער,
כ'וויל ניט זיין קיין קינד!“

„וועסט א גרויסער בחור וואקסן
אין א פרייער וועלט.“
„מא, עס רינט מיר בלוט פון אקסל,
פארבינד, פארבינד עס שנעל!“

„פארגעדענק, מיין קינד, דעם אַוונט,
יעדן ווילדן שטיין . . .“
„טרופער שטייט ביים וועג באַוואָפנט,
לאַזט אונדז שנעל ניט גיין!“

„שטילער, שטילער, ניט מיט טרערן
קעמפט מען קעגן שטעקנס.“
„מא, ווען איך וועל עלטער ווערן,
וועל איך זיך ניט שרעקן!“

„לאַנגזאַם ציען בלינדע וועגן . . .
ערגעץ לייכט שוין ליכט . . .
קינד, אַט קומט די שטאַט אַנטקעגן, —
דאַרט קלינגט שוין ראַבסאַנס ליד . . .“

דער שנאה-קעסל

דער קעסל זידט און שוימט אריבער,
געדיכטע פארע זעצט ארויף;
מען זעט שוין ניט קיין מענטשן, שטיבער,
דער נעפל שטיקט, פארשלינגט די לופט.

דאס פייער קנאקט מיט בלויע צונגען,
עס שפרינגען פונקען אפ פון פלאס;
זיי צישען דורך צערייצטע לונגען
און צינדן, ברענען, שפייען סס.

און פון קעסל די געקעכצן,
געמישט געניט מיט שנאה-האנט,
פארבראקט מיט לאקרעץ-זיסע קרעכצן,
פארשמעקן ס'גאנצע, ברייטע לאנד.

דורך שנאה-וואַלקן, כ'זוך מיין ברודער —
א שיף אין נעפל איז מיין לאנד,
און עמיצער ביים סאמע רודער
אונדז קירעוועט צום אונטערגאנג.

עס בלאזן דורך דעם רויך סירענעס:
„געפאר! געפאר אין מינדסטן שמויס!“
דער קעסל זידט, די צונגען ברענען —
דעם שנאה-פלאם לעשט אויס! לעשט אויס!

איך זוך ...

דער דארשט אין מיין הארץ, אט-דער אייביקער דראג, ער טרייבט מיך אויף וועגן פארבארגן אין לאנד. אין פלאנמער פון ווילד-גראז, אין רשעות פון דארן, איך זוך אלץ א בלימל, א זאמען פון קארן; אין רויכן און פלאמען — פון ליבשאפט א פונק; אין אוראלטע וועלדער — א צווייגל, א יונגס; די זיסקייט פון האניק — איך שטאך פון א ביו, — דער דארשט האלט אין טרייבן: געפין, א געפין!

ווי טרוקן און זאמדיק עס ציט זיך דער וועג! א קוואל וואו געפינט מען אין מדבר פון טעג? די פונקען פון ליבשאפט אין רויכן פארשווארצט, דער קארן איז טרוקן, צעטראטן, פארדארט; די רשעות צעוואקסט זיך, זאפט איין אלץ ווי שוואם, דאס זשומען פון בינען — בלויז ביטערניש, סס; דאס צווייגל, דאס יונגע, מיין האפענונג, מיין טרייסט, מיט שטאמען פארפולטע, מיט דערנער פארלייגט.

און פלוצלונג, כ'בלייב שטיין — ניטא וואו צו גיין ... פון אונטער דעם ווילד-גראז, די ערד איז פון שטיין. די אוראלטע וועלדער ברענען אין ווינט — א פונק מיינע ליפן בארירט און פארשווינדט. איך טרינק אט-דעם פלאם און ברען שוין אליין, כ'דערהער א יללה, א ביטער געוויין, דאס וויינט אונטער מיר די פאר'שרפה'טע ערד, די מאמע וואס האט מיך געזויגן, גענערט.

דער דארשט ברענט נאך שטארקער אין מיר, ווי דער פלאם. איך זוך זיך א שטעקן פון דעמבענעם שטאם — איין צווייג בלויז ווען איך קאן געפינען און וואלד, כ'וואלט שפאלטן דעם שטיין, באפרייען א קוואל. צעבלומיקט די הענט, צעוואונדיקט די פיס, נאך דא גיט מיין הארץ פון ארם זיך א ריס: א צווייגל בליט-אויף צווישן דערנער און אש, א צווייגל, א גרינס, — מיט וואו נדער-קוראש.

א וועג

א וועג צווישן בערג, א וועג צווישן טאלן,
א גלאטער, א ברייטער — פונקט ווי געמאלן.
ער ציט זיך אהין און בייגט זיך אהער,
און ווייסט מיין פארלאנג מיט יעטוועדן קער.
ער לאזט מיך אראפ און הייבט מיך ארויף,
און פירט מיך און רירט מיך מיט רחכות'ן רוף.

א וועג צווישן וואלד, א וועג צווישן פעלד —
ווער האט אים געלייגט דא — וואו איז ער, דער העלד?
ווער האט דא די בערג אויף פעלזן צעשמעטערט?
דער וועג אזוי קונציק רונד-ארום קלעמערט . . .
ווער האט עס די ביימער, די קוסטן צענומען,
דעם וועג אויסגעגאסן, געוואוסט, איך וועל קומען? . . .

איך ווייס אים, איך קען אים. ער איז דאך פאראן
אין יעטוועדן טראט דא, אין יעטוועדן שפאן.
ס'קאן זיין ער הייסט „טאני“, צי „משה“, צי „פעט“ —
עס ליגט דא זיין מי און זיין שוויים וואו איך טרעט.
דער וועג ציט זיך ווייט, צווישן בערג, צווישן טאלן —
א גלאטער, א ברייטער — פונקט ווי געמאלן.

קוילן-ווענט

(ליד 19 א קוילן-גרעבער)

קוילן-ווענט, שווארצער שאכט,
פינצטערער פון טיפער נאכט.
זונטיק האט די זון צעשמאלט
ליכט-געבלענד אויף ערדס געשמאלט.
האב איך געפרעגט די זון: א, וואו,
שיינסטו אויך אין וואכן-טאג?"

קוילן-שטויב איז מיין פארמעג,
פרעסט מיין גוף און פארבט די מעג.
זוך איך, זוך איך זון און ליכט
אין מיין היים, אין מיר און דיר.
נאר אויך דארט האט ביזנעס נויט
יעדן ווינקל מיר פ א ר ג ר ו י ט .

כ'האב אן אטעם און א קול,
און מוסקולן הארט ווי שטאל.
גראב איך, גראב איך און איך זינג
און דעם שווארצן שווייס איך טרינק,
און פון יעדן שפאלט אין וואנט
שמרעקט דער ט ו י ט צו מיר זיין האנט.

מיין טאטן האט א וואנט פארשאטן
און מיין ברודער דארט פארקנאטן.
קעמף איך, קעמף איך און איך שווער
ביי מיין מאמעס הייסקער טרער,
ביי די שווארצע קברים-ווענט —
אפצוהאקן ט ו י ט די הענט!

אין דיינע האָרעפּאַשנע הענט

אין דיינע האָרעפּאַשנע הענט :
אין זייער האַרמער הויט מיט ערד און שווייסן דורכגענומען ;
אין די דינע קאַרבן-קנייטשן,
דורכגעוועכט מיט בלויז אַדער-נעצן,
ווי אַ מאַפּע מיט שמאַלע אַדערן פון מייכן ;
אין דיינע קנאָפּ-געלענקען, וואָס סטאַרטשען פון די הענט,
ווי אַלמַע ביימער-וואַרצלען פון אויפגעפלאצמער ערד ;
אין שפיצן-פינגער פילבאַרער פון פיינסטע פידל-סטרונגעס ;
אין דיינע גבורהדיקע, גאַט-געבענע שטע הענט,
איך זע :

הימל-קראַצער שטעט,
הענגענדיקע בריקן,
ווינגנדיקע פעלדער-זאָנגען,
אויסגעהאַקטע, אויסגעגאַמענע שאַסייען-וועגן,
אונטערערדישע, אונטערוואַסערדיקע מונעלן,
וואַסער-דאַמבעס — צאַמער און באַפרייער,
שיפן — שטעט אויף ימען.
שטראַמליניקע יאָנגנדיקע באַנען.
שטאַל-פייגל — בליץ-עראַפלאַנען.

אין דיינע האָרעפּאַשנע הענט
פאַרטרוי איך היינט מיין גורל,
דעם גורל פון מיין פאַלק,
דעם גורל פון דעם מענטש.

און לויטער-העל פלאַמט אויף מיין גלויבן,
אַז ווען פון דיינע הענט די ח כ מ ה
וועט גרייכן אויך דיין האַרץ און ווילן, —
עס וועט פון דיינע הענט די ברכה
אַריבער אַלע תּהומען שטראַלן,
אַריבער אַלע יאָרן ביזע,
מיט היילונג און מיט טרייסט.

מײן דור

זי איז שוין דא,
די נייע צייט.
אין דעם גאנג פון אונדזער וועלט,
געיאגט פון ביימשענדיקער נויט;
אין דעם מענטשנס גאנג פאראויס
דורכן לאבירינט פון לעבן;
אין דעם פלאנעטער: וועגן, שמרעבן, —
האט מיין דור
אין א פינצטערן קארידאר
א מיר געפונען אין א וואנט,
זי געעפנט
און איבערן שוועל
אריינגעשפאנט.

כ'ווייס, עס בלאנדזשען נאך אויף וועגן
צעטומלמע אין הוילער שרעק.
עס שרייט די פינצטערניש אנטקעגן,
מיט אומקום דראען ביזע טעג.
און אלץ וואס איז פארפילט און אלט,
און אלץ וואס איז אומהיילבאר קראנק,
שפארט זיך דא מיט ווילד געוואלט;
בוים א וואנט ארום דער וואנט,
א צוים ארום דער ברייטער מיר;
נאר דאס ליכט וואס שמראמט פון איר,
דעקט-אויף די וואונד אויף זייער גוף,
זאגט-אן די נאענטקייט פון דעם סוף.

אין דעם פינצטערן קארדאָר
 שפּאַרט דער שונא פון מיין דור.
 שלעפט צעטומלטע אין קאָן
 איינעם רייצט אויף צווייטן אָן.
 און עס ווערט אַלץ ענגער, ענג . . .
 אין דעם פלאַנטער און געדערענג,
 גיסט זיך בלוט אויף שמאַלן וועג,
 פלאַקערט ברודער-קריג געשלעג.
 איינער אויפן צווייטן פאַלט . . .
 ווי אין טונקעלן דזשאַנגל-וואַלד,
 חיות אין שגעון-שרעק
 שפּאַרן אין אַ ווילד געיעג
 דורך געדיכטן צווייג-געוועב;
 ברעכן ביימער מיט די קעפּ,
 שטעכן דורך דאָס לייב, די הויט,
 ביז זיי בלוטיקן צום טויט.

אַ, עס וויינט דאָס האַרץ אין מיר
 אויף געפאַלענע ביים טיר.
 נאָר די בראַווע פון מיין דור
 שפּאַנען דורכן קארדאָר,
 צו דעם ליכט פון נייער צייט.
 פויסטן טרייבן זיי צוריק,
 הענט בינדן זיי מיט שמריק,
 און דער חושך גרילצט און שרייט.
 און זיי ראַנגלען זיך און פאַלן,
 נאָר פאַלנדיק, זיי צינדן שטראַלן
 פאַר די יונגע פון מיין דור.
 קומען זיי, די יונגע, קומען,
 אויסגעבענקטע נאָך די זונען,
 אויסגעשמידטע אין די ראַנגלען,
 רייף מיט צייטיקע פאַרלאַנגען
 פון דעם ליכטיקן קאָיאָר.
 דאָס וואָרט פון שלום אויפן גומען,
 דאָס ליד פון פרייהייט אין די טריט.

און אלץ וואס מראגט די זון אין בלוט,
און אלץ וואס איז געזונט און גוט,
גייט מיט.

יא, זי איז שוין דא,
די נייע צייט.

דער אלטער וועג איז אפגעשניטן,
פארוואלגערט מיטן שניט פון טויט.
און די וואס קראפט פון לעבן היטן,
וואס זיינען אונדזער זאלץ און ברויט,
בלאנדזשען מער ניט אויף די וועגן,
אין דעם פינצטערן לאבירינט.
עס וועט א קינד

מארגן פרעגן :

ווער האט ערד פארוויסט, צעשניטן ?
ווער האט בוים מיט נייע בליטן
דא פארפלאנצט ?

און דער ענטפער וועט זיין גאנץ,
און דער ענטפער וועט זיין קלאר :
ס'האט די ערד פארוויסט דער שונא,
ס'האט דעם בוים פארפלאנצט
מיין דור.

ה י י ט

דאס הארץ קאן נים שווייגן,
די פען קאן נים שמומען,
די פען, וואס איז צאפל פון הארץ;
און מעגן די ווינטן צעשמורעממע ברומען,
דערשרעקן, פארשטיקן די שוואכע, די קרומע, —
די פען וועט נים זאגן מיר: „ווארט“.

א, ה י י נט איז דער טאג און ה י י נט איז די צייט,
ווען מעכטיק מוז קלינגען מיין שמים!
אזוי האבן דורות פון נאענט און ווייט
פארקריצט און פארצייכנט אין טעגלעכן שמרייט
פאראויסגאנג פון מענטשלעכן מין.
און היינט איז מ י י נ ריי און דא איז מיין ארט
צו הויבן מיין שמים און זאגן מיין ווארט.



לעבעדיק פאלק

דער טייל פון מיר

דער טייל פון מיר וואָס איז מיט אייך,
דער שענסטער איז אין מיין געזאַנג :
ווייל וואָס בין איך דען אין פאַרגלייך
מיט פאַלק אין אייביק-יונגן גאַנג ?

פון איינצל-כוואַליע ווערט קיין ים.
פון איינצל-גראַז — קיין גרינע לאַן.
דער בלאַט — דער טרוים, די קרוין פון בוים,
ציט אויך זיין קראַפט פון צווייג און שטאַם.

אַ בוך

א.

מיין טאטע האָט אין ספר הייליקן געזוכט
דעם אמת און די שיינקייט
פון דער תורה.
אמונה און במחון
אַריינגעזאפט מיט יעדן אות, מיט יעדן וואָרט.
ניט געגלוסט פאַרמעג פון שכן,
ניט פאַרקויפט זיין „איך“ אויס מורא.
דעם מדת הרחמים
געשמעלט
דעם מדת הדין
אַנשקעגן.
נאָר אויף אלע זיינע דערנערדיקע וועגן,

ער האט גערעכטיקייט געמאכט
 מיט שארפער, שטאלצער צונג.
 רשעים, שווינדלער און באטריגער,
 צבוע'קעס, פאררעטער און פארפירער,
 געשמראפט מיט פייערדיקע ריטער
 פון יענער וועלט . . .
 און איבער אלץ געטראגן
 אין זיין בלוט צעהעלט,
 די וויזיע פון אן אויסגעלייזטער וועלט,
 א וועלט פון שלום און פון גוטס,
 וואו מענטש וועט מער שוין ניט פארגיסן
 זיין ברודערס בלוט.

ווי מיין מאמע, כ'זוך אין בוך
 לעבנס העכסטן זין.
 אויך איך מאן משפט, מאן א דין
 פון מענטש צו מענטש, צו פאלק, צו לאנד, צו וועלט.
 נאך איך וויל שטראפן דאס,
 אויף אונדזער ערד,
 מיט מענטשנס הענט;
 שטראפן די וואס האבן אונדזער ליכט פארשטעלט
 און רויבן אונדזער קראפט און רו.
 איך וויל צענעמען ווענט נאך ווענט,
 די תפיסות פארן מענטשנס גוף,
 די דראמן שמעכיקע ארום זיין גייסט, —
 און ברייט צעעפענען די טויערן פון צייט
 און לאזן מענטש דעם פשוטן,
 דעם וואס בויט און שמידט,
 שווארצן, געלן, ברוינעס, ווייסן,
 בודיסט, קריסט און ייד, —
 אלעס לאזן טרינקען וויסן,
 אלעס לאזן גליק געניסן,
 אלעס געבן שלום, רו,
 אויף אונדזער ערד —
 אט דא.

ב.

מיין טאמע האט געקושט דעם ספר ביים פארמאכן
און מיט הנאה-קרעכץ אריינגעשטעלט אים
אין דעם ספרים-שראנק.

און איך . . .

(א בוך, א בוך — דעם מענטשם געשאנק
צו מענטש . . .

הייליק אין באשאף . . .)

דורכגעלויכטן און פארגאפט

כ'צי אויס די האנט

און נעם אים פון דער פאליצע אראפ.

איך גלעט זיין פנים, גלעט די טאולען

ווי א געליכטנס קאפ ;

איך פינגער זיינע בלעטער, גלייך זיי אויס

און האלדו זיי מיטן אויג ;

נייגיר-ציטער נעמט מיך דורך,

ווי רייזנדן אויף נייעס וועג

מיט אומגעריכטן בויג . . .

איך קוויק זיך מיט די שורות אותיות,

גלייך צעוויירעט און צעשטעלט,

ווי מיטן אנבליק פון א פריש צעאקערט פעלד.

איך צי אריין אין נאזלעכער דעם ריח

פון דעם דרוק-טינט,

ווי ס'שמעקט א מאמע הונגערק

דאס לייב פון איר געליכטן קינד.

ווי מיין טאמע, כ'נעם דעם בוך

מיט ערפורכט פון דעם שראנק.

כ'גרייט זיך, כ'גרייט זיך צו פארזוכן

זיין געטראנק.

און ווען איך טרינק, איך שפיר :

עס פלייצט דערהויבונג איבער מיר,

עס שמראמט א לעבעדיקער קוואל.

ווי איבער אן אויסגעצערטן, קראנקן גוף,

עס פלייצט א היילונג-שמראל.

ג.

פאמעלעך, צערטלעך כ'נעם דעם בוך אין האנט.
ער ווארט אויף מיר, ער ווארט אויף מיר, מיין פריינט.
איך בין ניט עלנט מער, כ'בין מער שוין ניט אליין.
ער האט א ווארט פאר מיר, ער האט א טרייסט,
אן אנווייז וואו צו גיין :
„ביסט מיד, מיין פריינט, ביסט מיד פון זארג און מי,
קום רו אויף מיינע לאנען, נעם שנייד מיין רייפן שניט.
קום, איך וועל דיך פירן אין ווייטער, ברייטער וועלט :
זע, דיין שמאטיש צימער איז א טראפישער געצעלט ;
דער בוים אין גאלדן דעמל — א פאלמע, שלאנק און גרין,
די רויז אין גלאז ביים פענצטער — א זון-פארגאנג אין גלי ;
דער שפיגל אויפן וואנט — א טייך אין שטילער רו,
דער מענטש, דער קופער-ברוינער — א הארץ האט פונקט ווי דו.“

ד.

נאכט ארום און ביזנער ווינט.
נאענט פון א שלאכטפעלד וויינט א קינד.
דורך שפאלטן פון בערג טראגט א פארטיזאן
דעם מאג אויף די הענט —
דעם קינד א מתנה.
ערגעץ-וואו רייסט אויף א באן.
ערגעץ-וואו לאכט מענטש פון סכנה
און שלידערט אן ארויסרוף דער וועלט —
א גראנאט.
קנאל פון ביקס און קראך פון הארמאט
און שטילקייט פון שמערן אין אייביקן גאנג —
דאס בוך, דאס בוך קלינגט קלאנג נאך קלאנג.

ה.

מענטשלעכע חשיבות, מענטשלעכע נויט,
דערקען עס אין בוך ווי אויף אייגענער הויט.

גאלדענער פאָדִים פון מענטשלעכן גייסט, —
זשאָווער פון זשעֶדנעם — געוועבן צערייט.

דראַנג צו די הימלען, צו שיינקייט און גוטס,
דער נעכטן און היינט אין דעם מאַרגן שוין רומ.

ליבשאַפט פון מינים: צו מאַן, צו אַ פרוי —
ווידערבאַשאַף פון וואָר און פון טרוים.

אין ברוסט פון דעם מענטשן — אַ מינער און טויב,
דער אייביקער ראַנגל, אין בוך ווי דורך שויב.

דערהויבונג און שפלות, פחד און מומ,
הכנעה און רשעות און ימען פון בלומ.

מלחמות און שחיטות — שנאה פון מענטש
גערייצט און דערמוטיקט — אויף שוואַכן געווענדט.

ברודער מיט ברודער אין ליבשאַפט באַגלויבט,
פון מעכטיקע כוחות צעטיילט און באַרויבט.

דראַמע פון לעבן אין בוך ווי אַ שפיל,
ווער — ערלעך, ווער — פאלש זיין ראָל דאָ דערפילט.

פאַלאַצן פון גאַלד און חורבות פון ליים,
געראַנגל פון פעלקער, פון מענטש אָן אַ היים.

ברכה פון אַרבעט, וואונדער פון הענט,
טורעמס פון וויסן אין מאַרך פון דעם מענטש,

אין בוך פאַר די דורות פון מאַרגן פאַרקריצט,
דעם חלום פון פרייהייט און שלום צעבליצט.

פרייד פון געבערן און צער פון טויט,
קינדיש געלעכטער און זון און ברויט.

דאס פשוטע לעבן אין בוך ווי א טייך,
פליסט פון די גרונטן פארביק און רייך.

עס שפארט דורך די דאמבעס וואס צאמען זיין דראנג,
דעם שימל ס'פארשווענקט אין באפרייערשן גאנג.

מעכטיקע שטראמען אין ברויזיקער ווייט
טראגן אויף רוקנס די כוואליעס פון צייט.

דאס בוך איז א שפיגל, דאס בוך איז א רוף,
עס היילט די נשמה און קרעפטיקט דעם גוף.

נאר טיילמאל איז שפיגל צעקרימט און צעקריצט,
און דו ווערסט א קארליק, דער שונא — א ריז.

צעקלינגט זיך אין בוך פון פאלשקייט די שמים —
ס'איז מאסקע פון שונא — דו היט זיך פאר אים!

1.

ווער שלעפט מיך ארונטער, ווער זאגט מיר כ'בין שלעכט ?
ווער פעלשט אין מיין נאמען און גיט זיך גערעכט
און זינגט מיט משלים און לאכט פון מיין יאך
און לעסטערט מיין ווייטיק און שפאט פון מיין בראך ?

ווער רייסט עס מיין פאלק, דאס געפלאגטע, אין צוויי ?
ווער רייצט אן די גיפטיקע שלאנג אין געדריי,
וואס שיפעט מיט שנאה, מיט גאז-קאמער גיפט,
און ווערט איר א שותף מיט טאט און מיט שריפט ?

ווער שענדט מיין חלום פון פרידלעכער וועלט,
מיט ימים פון טינט פארפלייצט אים, פארשמעלט,
און פוצט זיך אין פאן פון שטרייפן און שמערן
און זינגט פון אמאמען — די וועלט צו צעשמערן ?

פאלשע נביאים, גרילציקער מאן,
קעזישע ווייכקייט ביים מיש אויבנאָן.
סם אויף די ליפן באַצוקערט, באַשמירט —
גאָט-זוכער אין גאָלד, אין סאַנעטן געצירט.

ז.

כ'וואַש אָפּ די הענט פון טמא'ן וואָרט,
צעעפן מיינע פענצמער כרייט און הויך,
עס זאָל אַרויס דער משאַד, דער רויך,
און ווידער זאָל איך זען קלאַר.

מ'וואָרט דאָס נייע בוך פון יאָר,
דאָס בוך פון לעצטן, גרויסן דור,
דאָס בוך פון טויזנט יאָר צוריק —
פרייד און לייד און קאַמף און גליק.

סטרונע-ציטער, דינסטער קלאַנג,
מעכטיק פעלקער-מאַרש געזאָנג.
בלוי פון נאַכט און גאָלד פון טאָג.
מענטש אויף שאַלן פון אַ וואָג
ווענט און מעסט געשיכטע-גאַנג,
פאַרשט און זוכט דעם לעבן-שפּאַן,
פאַרשט די שמערן, מאַמע-ערד,
בויט אויף וועלמן, וועלט צעשמערט,
און גייט פאַראַוויס דורך טרערן, בלוט —
הייסע גבורה רומ, ניט, רומ.

ח.

אין דעם שטאַלצן מענטשן-כאַר
פון די דורות,
זינגט מיין דור.
אין לשונות פאַרביק, רייך,
פינקלט יידיש
גלייך מיט גלייך.

אלע לענדער, נאָענט און ווייט,
 דיכטן, שאַפן
 אונדזער צייט.
 יעדן מאָג אין יעדן יאָר
 וועכט דאָס לעבן
 אונדזער וואָר.
 אין דעם צייטיקן געפעכט,
 וואָרט איז שווערד,
 ווען וואָרט איז עכט.
 אין דעם קאמף פאַר שלום, גליק,
 א מ ת
 איבער שקר זיגט.

ס'וואָרט דאָס בוך, וואָרט אויף מיר,
 אויף מיין אויג, אויף מיין באַריר.
 אים פאַרברענגען ניט געקענט
 האָבן שונא'ס ווילדע הענט.
 און מלחמות היים און קאַלט,
 ניט פאַרפינצערט זיין געשטאַלט.

ווי מיין מאַטע כ'היט אים אָפּ,
 נעם מיט צימער אים אַראָפּ.
 ער איז מיין לערער,
 ער איז מיין פריינט —
 כ'וועל אים לייענען, לייענען היינט.

צעעפן די טאָוולען, צעעפן!

(צום דערשיינען פון דעם שוואַרצן בוך פון נאַציסע
גרויסטאָטן איבער יידן)

1.

שוואַרצער בוך,
שוואַרצער, בלוטיקער סך-הכל,
צעעפן די טאָוולען, צעעפן!

שורות — ברידער-קברים;
אותיות — וואונדן-גלידער;
ווערטער — גאל און טרערן, —
א, וויינט אייער ווייטיק אַרויס!

... בלוט אין שוואַרצע פלאַמען ...
גרויל פון פינצטערע קאַשמאַרן ...
מעג פון וואַנזין, שאַנד און חורבן,
מעג פון גבורה און פון קדושה, —
שטייט אויף פון די שאַטנעס, שטייט אויף!

2.

זעקס מיליאָן נשמות
קלאַפן דורך די טאָוולען,
זוכן דאָ אַ תיקון
אין דעם האַרץ פון מענטש ...
זעקס מיליאָן קדושים
קלאַפן, רופן, מאַנען:
געדענקט! געדענקט! געדענקט!
פייַערדיקע ראָד יסורים
דרייט זיך, דרייט זיך אַן אַ סוף ...
טרערן שטראַמען, וואונדן ברענען,
פונקען שפּריצן איבער ימען,
פון דעם אַש גייט אויף אַ פלאַם.
ס'זיידט דאָס בלוט פון צווישן שורות,
זיידט דורך טאָוולען פון דעם בוך.
זעקס מיליאָן פאַרפייניקטע נשמות
רופן:

עפן-אויף! עפן אויף!

שרהלע הערשקעס

(פאָעמע)

געוויינלעכע דעם הייליקן אַנדענק פון די פרויען־קעמפעריןס
אויף יענער זייט געטאָ)

א.

שרהלע הערשקעס איז אַכצן יאָר אַלט.
אַ הויכע, אַ דינע, אַ בלאַנדע געשמאַלט.
ס'פאַרריסענע נעזל מיט שפּרענקלעך באַשאַטן,
די וויעס פאַרשפּרייטן אַ גאַלדענעם שאַטן
אַריבער די טיפּע ברונימער צוויי,
די אויגן וואָס האַלטן דעם יידישן וויי
פאַרשלאָסן, פאַרבאָרגן פון אַרישן בליק —
שרהלע הערשקעס הייסט זאָשע סטאַנטיק.

די צעפּ אויפן קאַפּ ווי אַ גאַלדענע קרוין,
אַ טיכל אויף אַקסלען — כאַטש קוויק זיך און שמוין
ווי ס'שטראַלמ־אַפּ די זון אין דעם קווייטן־געוועב!
עס ווילט זיך איר זינגען: „איך לעב, אַ, איך לעב!“
דערזעט זי איר טאַטנס פאַרפייניקטן גוף,
דערהערט זי זיין קול, זיין פאַרצווייפלטן רוף, —
פאַרבייסט זי די ליפּן, דערשטיקט אַ געשריי,
זי זאָל ניט פאַרראַטן איר סוד און איר וויי . . .

אַט באַלד וועט די זון באַגילדן דעם דאָך,
באַלד ביים זיך ביים טויער פון געטאָ די וואַך.
זי גייט מיט אַ שטייכל דעם וואַכמאַן אַנטקעגן
און ווינקט מיט די אויגן — זי וויל אים וואָס פּרעגן:
צי קען ער דעם יידן — הערשקען, דעם שמיד?
צי ווייס ער, מען זינגט פון דעם יידן אַ ליד?
אַט וועט זי עס זינגען, ס'איז קאַמיש אַן אַ שיר,
צי וואַלט ער טראַקטירן מיט קוכן, מיט ביר?

גזלנישע אויגן נעמען זי דורך.
 איבער מיידלשן לייב עס גייט דורך א מקרוך . . .
 דאס קוישל אין האנט נעמט ברענען די פינגער . . .
 צעלאכט זי זיך הויך און הייבט אן צו זינגען,
 פארווארפט מיטן קעפל און לאזט זיך אין מאנץ.
 (צי הערט מען ווי הויך עס קלאפט איר דאס הארץ?)
 זי איז שוין ביים טויער און ס'קוישל אין האנט
 ווערט שווערער און שווערער און בריט ווי א בראנד . . .
 פון יענער זייט טויער — איר ברודערל היים,
 און הינטער אים שארט זיך זיין חברל שייע.
 נעמט שרהלע ווינקען צום צווייטן סאלדאט:
 אך, איז דאס א העלד! אך, איז דאס א כוואט!
 צעקאכט זיך אין ערשטן דאס מרייפענע בלוט:
 א שניט איבער שרהלעס כאק מיט דער רוט!
 צעווינגט זיך דאס מיידל ווי א ביימל אין ווינט,
 און ס'קוישל אויף יענער זייט טויער פארשווינדט . . .

ב.

פארן רייך אמוניציע גרייט שעפסקים פאבריק,
 דארט ארבעט די שיינע זאשע סטאנטישק.
 באדינען די ארבעטער, ראמען דעם פלאץ,
 דעם אויפזעער-דייטש — דעם מיטאג אויף א מאץ.
 זי קלייבט פון די דילן דעם אפפאל פון שמאל
 און מורמלט וואס שמיל צו דעם שלאסער ישראל.
 און קומט אן דער דייטש מיטן מערדערשן אויג,
 נעמט שרהלע, גיט צו דעם דיל זיך א בויג.
 ישראל געדענקט הערשקען, דעם שמיד:
 א הויכער, א ברייטער, א גבור א ייד.
 דא איז עס געשען, דא, אין שעפסקים פאבריק,
 געכאפט אים אריינרוקן אייזן א שטיק
 אינצווישן די רעדער, די וואלקעס פון שמאל . . .
 „נקמה!“ האט הערשקע געשריגן אויפן קול.
 „נקמה!“ גערעוועט פון תליה אין ווינט.
 די צוואה האלט הייליק זיין מאכטער, זיין קינד . . .

עם טרעפּט, ווען עס גרילצן שאַרף-שניידיק מאַשינען,
 איר דאַכט זיך : דאָס שרייען גערירטע פון זינען ;
 זי הערט ווי עס סוויסטשען קוילן און בייטשן,
 דעם שדים-געזאַנג פון באַזויפענע דייטשן ;
 זי הערט פון די גאַז-אוינום גוסס'ע קרעכצן,
 מיליאַניקער ברומען, מיליאַניקער לעכצן :
 „נקמה ! נקמה !“, איר מאַטנס געשריי
 אין יעטוועדנס ברומ, אין יעטוועדנס וויי . . .

פאַרבינדט זי מיט סטענגע, מיט בלויער, די האַר,
 מיט יעדן מעכאַניקער ווערט זי אַ פאַר.
 זי רייניקט פון הינטער מאַשינען דעם שטויב
 און הערט צו, ווי סטאַך רעדט פון „ידישן רויב“ ;
 דעם טונקעלען סטעפּאָן דערלאַנגט זי דעם אויל
 און הערט : ער שילט נאַציס מיטן ווינקל פון מויל.
 און יעזיש, דער בלאַנדער, פאַרטרויט איר בסוד :
 די רויטע אַרמיי האָט פאַרנומען אַ שטאַט.

זי שטייט ביי דער שרויפן-מאַשין אויף אַ ווייל,
 ישראל דאַרף שרויפן און ס'פעלט אים אַ פייל . . .
 דעם בחור, דעם יאַנעק, זי קען אים ניט לאַנג,
 נאָר ס'האַרץ אירם דערשפירט אז ער ווייסט איר פאַרלאַנג . . .
 זי וואַרפט צו דעם בחור אַ שמייכל, אַ וואונק :
 אַט, ווען זי דערלאַנגט אים אין אַוונט אַ טרונק,
 זי וועט אויף אַ וועגעלע פירן געצייג —
 אַ האַנט צו האַנט . . . אַ טרונק . . . און אַ שווייג . . .

און איינמאַל — דער דייטש איז אַוועק אין קאַנטאָר —
 שטייט זאַשע, פאַריכט זיך קאַקעמיש די האַר.
 דאָ נאָענט פון מאַשין, אין דעם ווינקל ביים וואַנט,
 עלעקטרישע קנעפּ . . . זי שמרעקט אויס די האַנט
 און שמייכלט צו יעזיש . . . ער בייגט אָן דעם קאַפּ . . .
 זי קוקט צו ישראל און דריקט אויפן קנאַפּ . . .
 אויס ליכט . . . און די פינצטערניש רייסט-אויף מיט אַ טראַסק !
 עס פליען מאַשינען און גלאַז ניט אַ בראַזג . . .

א פויערמע גייט פון דער שמאט אויפן בריק,
 מ'איז שרהלע הערשקעם — זאשע סמאנטישק.
 צעוואקסן און רונד איז איר גוף ווי א פאם,
 זי שפאנט זיך געלאסן, נאָר ס'פנים איז בלאס . . .
 די גאלדענע האָר אויף הינטן פארדרייט,
 דאָס מיכל אויפן קאפּ, פארשומפערט דאָס קלייד;
 פון אויבן א מאַנטל פון גראַבן געוואַנט,
 ס'געפלאַכטענע קוישל אַריבער דער האַנט.

דער טייך פליסט זיך רואיק, אָן מורא, אָן שאַנד.
 עס קרייזלען זיך כוואַליעלעך, שמיפן באַנאַנד,
 ווי דעמאַלט ווען שרהלע האָט דאָ שפּאַצירט,
 מיט בערל דעם שניידער אַ ליבע געפירט . . .
 ס'האַט דעמאַלט דער טייך מיט כישוף געגלאַנצט,
 און זי מיט איר ליכסטן, געשוועכט ווי אין מאַנץ . . .
 — אוי, בערלען מען האָט פון די ערשטע געפאַקט! —
 די פויערמע ווישט-אַפּ אַ טרער פון איר באַק . . .

פאַטרוילן פאַרשטעלן איר פלוצלונג דעם וועג.
 צעשמייכלט זיך זאשע: שוין עטלעכע טעג —
 אַ חכרמע האָט זי פאַרבקעטן צו גאַסט,
 אַט איז דער פאַסיר-שייך און אַט איז איר פאַם.
 זי טראַגט אין דעם קוישל אַן עפל, אַ באַר,
 פאַר די קינדער אַ סעודה, אַ נאַש — נישט וואָר?
 און אַט-אַ דאָס קליינטשיקע פלעשל מיט וויין,
 פאַרנומען פון שכן, דעם יידישן שוויין . . .

דער פריץ האָט אַ זשליאַקע געטאַן פון דער פלאַש,
 דער צווייטער פאַררוקט באַלד די פרוכטן אין מאַש.
 ס'האַט שרהלע כלומרשט צעוויינט זיך אויף שאַדן, —
 פון הינטער די וויעס, ווי פון הינטער אַ לאַדן,
 עס האָבן די אויגן געפאַרשט דעם אַרום —
 אַט שטייט זיך דער בוים, צעבויגן און קרום,

ביים סוף פון דער בריק, אויף יענער זייט ברעג,
אט דארט דארף זי זוכן, געפינען דעם שמעג . . .

מיט ליידיקן קוישל אריבער דעם בריק.
עס שניידן דאס לייב, געגארמלט מיט שמריק,
די שטיקער געווער, די פאסמעס מיט קוילן.
דער שמעג פירט דורך וועלדער געדיכטע פון פוילן,
דורך וועלדער וואו ס'רוישן די ביימער מיט קראפט,
און גרינען און וואקסן און רינען מיט זאפט,
נאר שרה'לע טראכט: „ווען פון יעדערן בוים
א תליה פאר נאצים — ס'וועט קלעקן אונדז קוים!“

עס ציט מיט מאגנעטן דער זיידענער מאך:
זיך זעצן א וויילע, פארגעסן דעם יאך,
פארמאכן די אויגן, פארזינקען אין טרוים, —
נאר ס'לויערט געפאר הינטער יעדערן בוים,
עס דראען די שאטנס, עס פאטשן די צווייגן —
אומהיימלעך דער וואלד אין פארנאכטיקן שווייגן . . .
זי האט שוין פון לאנג פארלוירן דעם שמעג —
ערגעץ-וואו לינקס דארף דא לויפן א וועג — — —

עס זעצט זיך די זון. א בוים צינדט זיך אן.
נאר דא הערט זי דייטלעך דעם קריי פון א האץ . . .
דאס הארץ גיט א שפרונג, א ווינט גיט א וויי,
די צווייגן צערוישן איר ענטפער דעם קריי:
א דין מיידלש קול, ניין, א „קוקו“ אין וואלד —
ס'צעשאַרשען זיך בלעטער . . . טריט . . . א געשמאלט . . .
א פרייד גיט א פלאטער . . . זי וויינט און זי לאכט:
די שליחות דערפילט — די וואפן געבראכט.

ד.

א שניי פאלט א קלאַרער, דעקט איין געמאָ בלינד.
אויף שוועל ליגט צעשמעמערט א פיצעלע קינד.
עס טראָגן זיך סמאדעס מיט וועלף אויפן יאָגד:
האַט ווער, צווישן ווענט, דאָ לעבן געוואָגט?

האָט ווער דאָ פאַרמויערט פון לעבן אַ פונק?
צעיאַגט זיך די יאָגד מיט פלאַמיקן שוואונג!
די ל ע צ ט ע פון קעלערס, פון בונקערס, פון שטוב —
אַ קנאַל און אַ פאַל אין אַן אָפּענער גרוב . . .

אין אַ רער אונטער ערד, עס קריכט ווי אַ חיה,
שרהלע הערשקעס מיט איר ברודערל חיים.
אויף יענער זייט געטאָ, אויף יענער זייט רער,
געפינט זיך אַ בונקער ביים ראָג פון אַ סקווער.
עס לעבן נאָך, אַטעמען יידן אין שטאַט.
זיי וועלן דערלעבן, זיי האָפּן צו גאָט,
די מערדערס מפּלה, דעם גרויסן נצחון —
קיינ פיינ קאָן נישט טויטן אין זיי דעם כּטחון . . .

„אוי, מאַמע, אוי, מאַמע!“ — שלינגט שרה אַ טרער.
זי שפּירט נישט דעם עיפּוש-גערוך אין דער רער,
אַן אייז-קאַלטע האַנט האָט דאָס האַרץ איר פאַרדריקט:
פאַרשפּעטיקט . . . מ'האַט נעכטן איר מאַמען דערשטיקט . . .
„זי האָט נאָך געלעבט, ווען מען האָט זיי פאַרשאַטן“ —
אַזוי האָט דערציילט איר דער גרייז-גרויער נאָטע.
ער איז דורך דער נאַכט פון דעם קבר אַנטרונען,
איר מאַמע וועט קיינמאַל נישט אַנווען די זון מער . . .

„אוי מאַמע, אוי מאַמע!“ — קרעכצט חיימ'ל שטיל.
ער ווייסט אַז דאָס קריכן איז נישט מער קיין שפּיל,
ער ווייסט אַז די מאַמע ליגט ערגעץ-וואו קאַלט,
נאָר רופּט ער, באַווייזט זיך איר ליכטיק געשטאַלט . . .
זי מינערט אים, איילט אים: שנעלער, מיין קינד!
זי וואַרעמט זיין גוף, פאַרשטעלט אים פון ווינט — —
דער אָפּפאַל, דער שמוץ דערלאַנגט שוין צום האַלדז,
נאָר שרהלע מוטיקט: „באַלד שוין, אַט באַלד!“

דער שניי גיט אַ בלענד פון אַן עפענונג אין גאָס,
ער פאַלט אַזוי לייכט — אַן שרעק און אַן האָס . . .

נאָר שרהלען קלאַפּט שוין אַ צאָן אָן אַ צאָן :
 צוויי וועלפישע אויגן קוקן זי אָן.
 די ליכטיקע וועלט דורכן ראם פונעם לאַך,
 שלאָגט אָפּ מיט פאַרראַט, מיט אומקום און בראַך . . .
 די שנייעלעך נעמען גאָר שווינדלען און זידן . . .
 — אַ, היימ'ל, קליג זיך און וואָרן די יידן!"

זי שטופט אים אַרונטער — דער בונקער — ניט ווייט . . .
 פאַרהאַלטן דעם נאַצי, געווינען דאָ צייט —
 ווערט שרהלע ווידער זאָשע סטאַנטישק,
 שטרעקט אויס אירע הענט און גיט זיך אַ וויג :
 „אַ, ליבער, אַ, טייערער, שלעפּ מיך אַרויס!
 ווייזט אויס כ'האַב גענומען אָן איבעריקן כּוּם . . .
 געגאַנגען אין גאַס, אַ גליטש זיך געמאַן,
 איך וואָלט דאָ געשטאַרבן, ווען דו קומסט ניט אָן!"

דער דייטש קוקט זי אָן מיט אַ שפּאַטישן בליק,
 דערלאָנגט איר אַ זעץ און זי פאַלט אויף צוריק.
 די העל-בלאַנדע האָר אויף די אַקסלען צעשטאַן,
 זיי בלענדן מיט גאַלד פון דעם שמוץ, פון דער בלאַטע.
 רופט ער די קאַלעגעס, דריי מערדער, ווי ער :
 אַט זאָלן זיי קוקן אַראָפּ אין דער רער!
 נעמט איינער און גיט פאַר די האָר זי אַ ריס,
 נאָר זאָשע איז שיכור, זי פאַלט פון די פיס . . .

„דו יידישע הור, דו לאַיגסט, ביסט ניט שיכור!
 איך וואָלט דיך איצט גלייך צעריסן אויף שטיקער,
 נאָר כ'שווער ביי דעם „פירער“, איך וועל דיך ניט טויטן,
 דו פיר אונדז צו די יידן און ווייז-אָן די רויטע!"
 באַדאַנקט זיי דאָס מיידל פאַר שענקען איר ס'לעבן,
 זי בעט איין מינוט אויף דער לופט איר צו געבן,
 דאָן וועט זי זיי פירן, די בראַווע סאַלדאַטן —
 אין הינטערשטן קלייד זי טאַפּט-אָן צוויי גראַנאַטן . . .

. . . זי וואָלט נאָך געוואָלט אין דעם קלאַרינקן שניי
 כאַטש איין מאָל זיך קייקלען . . . דערשפירן דעם שפּריי

אויף באקן פארפלאמטע פון פראסט און פון ווינט . . .
 זי וואלט זיך א גליטש טאן אין גאס ווי א קינד . . .
 זי וואלט כאטש געוואלט זיך ארומוואשן ריין,
 פארקאמען די האר, פארפלעכטן זיי שיין,
 זי זאל ניט פארשעמען די מאמען, דעם טאטן, —
 נאר ס'קריכן אין גרוב שוין די נאצי-סאלדאטן . . .

זיי שילטן זיך גראב — ס'איז פינצטער אין גרוב,
 נאר איר ווערט נאר ליכטיק, ווי יום-טוב אין שמוכ . . .
 עס צינדן זיך ליכט, ליכט אן א צאל,
 און פון יעדערן ליכט שטראל אן אות, רעדט א קול —
 איר טאטנס צוואה אין ליכטער צעבלענדט — — —
 זי האלט די גראנאטן שוין גרייט אין די הענט,
 ס'צעוינגט זיך איר בלוט מיט טריאומף און האס — — —
 א קנאל און א קראך רייסן-אויף שמילע גאס . . .

ה.

דער שניי איז געפאלן דריי טעג נאכאנאנד,
 פארדעקט אלע קברים, פארשמילט יעדן קלאנג,
 נאר שרהלע הערשקעס גראנאטן-געקנאל
 דערהערט האבן וועלדער, ווי אנוואג, ווי שאל.
 דערהערט און צעקלונגען אין דער לענג, אין דער ברייט,
 א כוואליע פון אויפברויז צעשטורעמט, צעשפרייט,
 און יונגען מיט ביקסן, מיט זעג און מיט העק
 זיינען אויף וועגן געוואגטע אוועק.

און וואו נאר עס האבן די יונגען מארשירט,
 האט שרהלע זיי אין די שלאכטן געפירט.
 און וואו נאר אן אויפרייס אין שונאס פאבריק,
 דארט שוועכט די נשמה פון זאשע סטאנטישק.
 און האט וואו געלעבט נאך א ייד אין א שטאט,
 זיין הארץ האט געמוטיקט איר הייליקער טראט.
 און ווען ס'האט באפרייט זיי די רויטע ארמיי,
 איז שרהלע הערשקעס געווען צווישן זיי.

אַ מאַן און אַ קינד און אַ פרוי

(די אויפשטענדלעך פון וואָרשעווער געטאָ געווידמעט)

איך האָב זיי געזען אין אַ שטילן פאַרנאַכט :
אַ מאַן און אַ קינד און אַ פרוי.
די זון האָט אַ לויטערן הימל באַוואַכט
אַנטקעגן אַ כמאַרע פון גרוי,
אַ שטראַל האָט צעלויכטן אַ בוים אומגעריכט,
די ערד האָט געשפּילט זיך אין שאַטן און ליכט —
„ס'איז פרי נאָך“ — האָב איך זיך געטראַכט.

און פלוצלונג איז איבערן הימלישן בלוי
אַריבער אַ ציטער.
אַ טונקעלע האַנט
האַט אַ פאַרהאַנג פאַרצויגן,
ווי פאַר אַ געוויטער ;
אַ ווינט האָט די ביימער צעשראַקן צערוישט ;
אַ פויגל איז האַסטיק געפּלויגן,
ווי ער וואַלט צו נעסט זיינעם גרייכן געאיילט,
איידער דער שטורעם וועט שמייגן, —
נאָר זיי : דער מאַן און דאָס קינד און די פרוי,
זיי זיינען אין שטורעם פאַרבליבן.
געטראָגן מיט זיך דעם הימלישן בלוי,
דעם וויכער מיט נאַקעטע גופן געטריבן ;
געשפּאַנט אים אַנטקעגן, אַנטקעגן געוואַלט,
עקשנותדיק, ווייטיקדיק, האַרט,
און העכער פון שטורעם אַ ליד האָט צעשאַלט —
אַן אַנזאָג גבורהדיק שטאַרק.

דער הימל האָט ראָשיק מיט בלוט זיך באַגאַסן,
מיט פלאַמען געפלאַקערט אַרום.
און איך הינטער שויב, פאַרציטערט און שטום,
געהיט יעדן ריר פון די דריי.
ווי פאַקלען צעצונדן, זיי שפּאַנען און שפּאַנען,
און נאָך זיי — אַ משאַמע פון הינט . . .
איך זע ווי דאָס בלוט רינט פון זיי, רינט,
עס פלייצט שוין אין ריטשקעס אויף מונקעלע לאַנען,
עס שפּאַרט שוין אין שטראַמען דורך ערדישע שראַמען,
עס דעקט איין די ערד מיט די הימלען צוזאַמען, —
נאָר זיי דורכן בלוטיקן וואַלקן אַלץ שפּאַנען
געוויקלט אין שטראַליקן בלוי —
אַ מאַן און אַ קינד און אַ פרוי.

אַ פּחד, אַ אימה איז מיר דאָ באַפאַלן.
דאָס פענצטער איך האָב צעעפּנט, צעפּראַלט,
גערופן אין שטורעם ווי עכאָ אין וואַלד :
„ווער זייט איר? ווער האָט אייך אַהערצו געבראַכט?
וואָס שפּאַנט איר אין פלאַמען אַנטקעגן דער נאַכט?“

דער ווינט האָט מיין פענצטער אויף שפּענדלעך צעבראַכן,
פאַרלאָשן דאָס ליכט אויף מיין טיש.
איצט האָט שוין די נאַכט אירע פליגל צעפאַכעט,
דעם זון-שטראַל, דעם לעצטן, פאַרווישט.
נאָר זיי פאַר מיין אויג אַלץ שפּאַנען און שפּאַנען
געוויקלט אין לויטערן בלוי.
איצט ווייס איך, איך ווייס שוין ווער און פּונדוואַנען
דער מאַן און דאָס קינד און די פרוי.

נעענטער און נעענטער זיי קומען און קומען,
זיי שטייען שוין לעבן מיין בעט.
פאַרוואָר : דאָס זיינען מיין פעטער, קווינע און מומע
געקומען מיר זאָגן :
„ס'איז שפּעט.“

אין יארטאג פון ווארשעווער אויפשטאנד געקומען
מיך רופן קעגן געוואלט —
זאל טריקענען, שטומען דאס ווארט אויף מיין גומען,
אויב פארגעסן כ'וועל זייער געשמאלט!

די שרעק איז פארשוואונדן.
עס גליען די וואונדן
פון געמא אויף נאכטיקער שויב.
אין פענצער נעמט טאגן.
וואלקנס יאגן
ווי ריזיקע פייגל פון רויב.
און פלוצלונג גייט אויף —
מוטיק אזוי —
דער לוימערער בלוי.
א זון-שטראל באלייכט מיין צימער און בעט.
„מ'איז שפעט“,
זאג איך,
מ'איז שפעט שוין אצינד.
איך אייל פון מיין צימער
אין דרויסנדיקן ווינט.
נאך מיר —
אין שטראליקן בלוי —
א מאן און א קינד און א פרוי.

דער רוף פון מיין ברודער

איר בעט ביי מיר לידער פון פרייד און פון גליק,
נאָר פיין פון מיין ברודער מיך וואָרגט ווי אַ שטריק.

דער פּרילינג צעכוואַלעט אויף בייט און אויף בוים,
געצוויטשער פון פיגל צעפליגלט אין רוים,

נאָר מיר קלינגט דער רוף פון מיין ברודער אין נויט,
ער טראָגט מיך, ער איילט מיך, ער ברענט מיר די הויט.

ארום מיר דער טומל, די שיכרות פון גלוסט, —
זיין טרער ווערט דערטרונקען אין וויינען פון לוסט.

קרישמאַלענע לאַמפּן אין אויגן צעבלענדט —
נשמה אין קאָרט, אַזאַרט אין די הענט.

דעם רוף פון מיין ברודער צעהאַנגען ווי שילד,
אין פּוץ פון זיין פיין, געוויסן געשטילט . . .

חניפה אויף ליפּן ווי פאַרב אויף דער הויט —
אין בראַזג פון דעם זילבער זיין מאָנונג פאַרטויבט.

דער מוח אין רויכן, פאַרשטאַדעט פון זעט,
דער גוף ווי ממכע אין פאַלשן געוועט.

די הערצער אין פוטערס, און הוזק אויף צונג —
פאַרשלונגען דעם רוף אין דעם עס און דעם טרונק.

דער רוף פון מיין ברודער, ער לעבט אין מיין ברוסט,
זיין צאָרן וועט סמ'ען די וויינען פון לוסט.

מאי, 1946.

וויגליד אין פוילן

שלאָף, שלאָף-איין, מיין מידעלע.
איך לאַמע איצט דיין קליידעלע.
דאָ אַ שטאָך און דאַרט אַ שטאָך,
און דערביי אַ נייער לאַך.

זינגען דיר אַ לידעלע,
וואָלט איך פון אַ יידעלע,
ווי מיין מאַמע מיר אַמאָל,
נאָר אין האַלדז ווערט ענג און שמאַל . . .

וואו דיין וויגל איצטער שטייט,
איז די ערד מיט אש פאַרווייט.
נאָר כ'האַב אַ שבועה זיך געגעבן,
דיך געבערן אויף צום לעבן . . .

שלאָף, מיין ערשטלינג, שלאָף, נשמה.
כ'האַב דערלעבט, דערלעבט נקמה.
וועסטו, קינד מיינס, וואַקסן, בליען,
דורות-פאָדים ווייטער ציען.

ווען איך נעם דיך, קינד מיינס, זויגן,
לאַכן דינע בלויע אויגן.
ציטערט פרייד אין מיינע גלידער :
מיין טאַטנס אויגן לעבן ווידער.

ביזט אַ נאָמען נאָך מיין מאַמען,
מיר פאַרבליבן פון די פלאַמען.
האַסט מיין מאַמעס צארטע הויט —
איז מיין מאַמע מער ניט טויט.

אי ליו-ליו, מיין טייער לעבן,
חלומות וועל איך היינט דיר וועבן.
דאָ אַ שטאַך און דאַרט אַ שטאַך —
גאַלד פון חלום אויף יעדן לאַך.

דיין טאַטע גראַכט אין שאַכטע קוילן,
וואַרעם זאַל אונדז זיין אין פוילן . . .
נאָך קאַשמאַר פון בלוט און טרערן
פריי און ליכטיק זאַל אונדז ווערן!

וועסטו וואַקסן גרויס און שיין,
דיין חכמה איבער וועלט וועט גיין.
און דיין באַכע און דיין זיידע
וועלן לעבן אין דיר ביידע.

ווי די זון דיין מזל שיינט.
שלאַף-זשע, קינד מיין, רואיק איין.
נאָך אַ שטאַך און נאָך אַ שטאַך —
שוין פאַרנייט דעם לעצטן לאַך.

דעצעמבער, 1946.

א בריוו פון פוילן

איך האלט א בריוו מיט פארהלשמע פינגער.
דער שמעמפל — פון פוילן. די האנטשריפט — באקאנט.
איך שרעק זיך אים עפענען, שמילן מיין הונגער,
נאָר ס'גייט זיך א ריס איבער-כוח מיין האנט.

„דו דארפט מיך געדענקען — כ'בין היהלע ברכה'ס.
מיר פלעגן זיך שפילן אין הויף ביי חיים-בערן.
כ'בין איינע פארבליבן פון גאנצער משפחה.
איך קאן מער ניט וויינען — ניטאָ מער קיין טרערן.

איך האב זיך אין וואַרשע ביי קריסטן באהאלטן,
מיט העל-בלאנדע האַר די נאָצים גענאָרט.
געקומען אַהיים איצט צו טויטע געשמאלטן,
מיט אש פון די חורבות געטרונקען מיין צער . . .

נאָר כ'האָב דאָ אַנומלט באַגעגנט אַ מאָן,
אויך ער איז בלויז איינער פון זיינע פארבליבן.
ער קומט פון די וועלדער, געווען אַ פארטיוואָן,
איצט בויען מיר ביידע אַ היים זיך, אַ שטיבל.”

„איינער” און „איינע” פון גרויסע משפחות,
ווי איינצעלנע שפראַצן ביי חרובע ווענט . . .
ס'נעמט גליען דער בריוו פון היהלע ברכה'ס,
אַ ציטער פון לעבן לויפט דורך מיינע הענט . . .

כ'זע ציען זיך פעדים פון בלוטיקע קנוילן
צו שפינען אויפסניי די משפחה געוועבן . . .
אויף קברים און חורבות פון יידישן פוילן,
נעמט אויפגיין דורך פיינען, אַ ניי קרעפטיק לעבן.

אפריל, 1947.

איך געפֿין אַ קרוב

1.

אין נאכטיקער שעה
איך זוך ניט קיין רו.
מיך מאַמערט אַ בענקשאַפט,
אַ נאָמען איך זוך.

די צייטונג אין האַנט —
אַ בלוטנדיק מויל —
טריפט נעמען נאָך נעמען
און מאַנט אויפֿן קול:

„ניט לייג מיך אַוועק!
איך לעב צוליב דיר.
כ׳ווער גוף אין דיין האַנט,
כ׳ווער האַרץ — פֿון באַריר . . .“

פֿיר־עקיקע אותיות,
צו זעקס און צו אַכט —
אַ לאַגער, אַ נאָמען
פֿלאַמט־אויף אין דער נאכט.

ד ע ר איז דאָך מיין קרוב!
דעם נאָמען איך ווייס!
פֿון בלוטיקן מבול
אַ זכר, אַ טרייסט!

ער זוכט מיך, ער רופֿט מיך,
אים שרעקט אַלץ די ווייס:

אכט אותיות — א נאמען
אין שטורעם פון צייט . . .

דורך געפלען פון עלנט
געלאזט זיך אין וועג;
געפונען, דערשוואומען —
מיין הארץ איז דער ברעג.

2.

שפעט שוין די נאכט —
ווי אלט און ווי גרא!
דער מארגן, דער מארגן
נישטא נאך, נישטא.

פון צייטונג מיין קרוב
דעם שלאף פון מיר ווישט.
איך שעם זיך פאר אים:
צו זאגט איז מיין טיש . . .

איך האב דאך א האפענונג
אין אים דארט צעצונדן —
איך שעם זיך פאר זיינע
צעפנטע וואונדן . . .

ער ווארט דארט אויף מיר,
און שטרעקט מיר זיין האנט,
נאך צווישן אונדז שטייט
א ריזיקע וואנט . . .

ווער האט מיר מיין וועלט
צעטיילן געוואגט?
די טיר פון מיין לאנד
אויף שלעסער פארהאקט ? !

די נעמען פון צייטונג,
די אותיות פון בלאט,
מיך שמעכן ווי שפיון
און שרייען : „פארראט!“

— ניין, כ'וועל דיך נים לאזן
אין לאגער, ביים ראנד!
כ'וועל קלאפן אין טויער,
כ'וועל שמורמען די וואנט!

מיין קרוב, מיין ליבער,
איך שרייב דיר דעם בריוו.
די נאכט וועט אריבער —
מיין גלויבן איז טיף.

יוני, 1947.

אויף דעם וואַגל-וועג

(ענגלאַנד באַפֿאַלט די שיפּן מיט פּליטים)

ניט קיין כוואַליעס רוישן טרויעריק ביים ברעג —
דאָס זינגען מיינע שוועסטער אויפן וואַגל-וועג :

— אי לי-ליו, לי-ליו, ליולינקע מיין קינד,
ניט קיין היים און ניט קיין דאָך — וויי איז אונדז און ווינד ...

ניט קיין רעגן פאַטשט אָן אויפהער אין דער נאַכט —
דאָס וויינען יונגע מאמעס מיט עופּהלעך אין טראַכט :

— שיף, אַ, שיף געטרייע, וואו איז שוין דער ברעג ?
וועט דער ט ו י ט אונדז נעמען אויפן מיטן וועג ?

ניט קיין ווינטן ברומען, שניידן דורך ס'געוויין —
דאָס ברומען מיינע ברידער מיט פאַרקריצטע ציין :

— וועלט, אַ, וועלט, דו טויבע ! ווער פון לאַגער ס'שפּאַנט,
דעם קאָן מער ניט שרעקן ש ו נ א ' ס שווערע האַנט ...

ניט קיין זייגער שלאָגט אויף פליגלען פון דער צייט —
דאָס שלאָגן מידע הערצער מיט האַפּנונג אין דער ווייט :

— ערד, אַ, ערד געגארטע ! מיר קומען, קומען שוין !
באלד וואַרפן מיר אין ים די אַלטע מאַרטער-קרוין !

ניט קיין דונער קראַכט אין ים, ווייט פון היים און ברעג —
דאָס ב ו ש ע ו ו ע ט דער ש ו נ א אויפן וואַגל-וועג.

ק ו י ל ע ט מיינע שוועסטער-ברידער אויפן האַפּענונג-וועג —
מיינע בראַווע, מיינע שיינע, אוי, קוילעט ער אַוועק ...

יולי, 1947.

אויף וואַנדער-וועגן

(ליד פון א מאמע)

ווייסער שניי דעקט איין די ערד,
רחמנותדיק די קברים מוליעט;
נאָר מיר איז ניט קיין רו באַשערט —
אויף וואַנדער-וועגן שוין אַ הוליעט.

אויף וואַנדער-וועגן שמייסט דער ווינט,
פרירט דאָס בלוט און רייסט דעם שאַרבן,
און אין וויכער כ'הער מיין קינד —
ס'שרייט נאָך אַלץ — עס וויל ניט שטאַרבן . . .

שניי, דו פּוכקער, שטילער שניי,
בוי אַ שוץ פון ווינט דעם קאַלטן,
וועל איך לייגן דאָרט מיין וויי,
פון דעם שונא אויסבאַהאַלטן . . .

און אין פּרילינג ווען דער וואַלד
מיט פייגל-צוויטשער וועט צעקלינגען,
אפשר וועט מיין קינדס געוואַלד
אין זיסער רו — שטילן, זינקען . . .

און מיין וויי, פון שניי געוואַרעמט,
וועט אין בלומען זיך צעבליען:
רויטע רויזן — בלוט פון האַרצן —
איבער וואַנדער-וועגן גליען . . .

פון מיין ליבשאַפט — די פעטאַלן,
פון מיין האַס — די דערנער-רויזן;
כ'וועל דעם שונא דאָן באַפאַלן,
מ ו י ט ן מיט די שאַרפע שפּיוזן.

יאנואַר, 1948.

מיין טרער

ווי אפּט עס ווילט זיך וויינען,
וויינען אויפן קול,
פאַרגיין זיך אין געוויין
און אויפלייזן דעם קנויל,
דעם שווערן קנויל, וואָס דריקט
און גיט קיין רו נישט מער.
אַך, לאָזן רינען, פלייצן
שפּעדיקע טרער!
אַך, לאָזן זי פאַרשווענקען
שוואַרצע קראַפּ פון גרויל!
ווי אפּט עס ווילט זיך וויינען,
וויינען אויפן קול.

נאָר קוים נעמט פאַלן טרער,
ווי הייסער בליי זי פאַלט.
זי שלאָגט זיך אָן און שפּרינגט צוריק
פון שטיינערנעם אַספּאַלט,
פון גלייכגילט וועלטמישן
אויף פיינען פון מיין פאַלק.
ווערט וואַגיק-שווער מיין טרער,
ווערט איינגעשפּאַרט און שטאַלץ,
נעמט בויערן מיט הייסן אַטעם
די שטיינער האַרט און קאַלט —
פון מיין צעווייטיקט האַרץ,
ווי הייסער בליי זי פאַלט.

איז נעם איך אַט-דעם בליי
און שמיד מיר אויס אַ קויל.

א וואָפֿן ווערט מיין טרער
אין האַנט און אין מיין מויל.
הויכט אָן די שוואַרצע קראַ
צו קראַקען אויפֿדאַסניי,
טאָ וואַרף איך אין איר פנים
א פולע האַנט מיט בליי.
און ווען עס דריקט און שטיקט
דער שווערער, שווערער קנויל,
דאָן שליידער איך אין וועלט
מיין הייסע טרער — מיין קויל.

פון מדבר מיר טראַגן ...

פון מדבר מיר טראַגן א גלוסטונג אין בלוט
צו גרינעס, צו זאפטיקן לאנד;
און וואו אונדזער טראַט אויף א ווייל האַט גערומט,
מיר האָבן אַזעס געפלאַנצט.

דער באַדן איז שמייניק, די ערד איז פון זאמד,
דער וואַי פון שאַקאלן נאָך קלינגט;
און וואו נאָר מיר לאָזן דעם אַקער פון האַנט,
דער מדבר — אַזויס פאַרשלינגט.

ווי שמעכיקער קאָסטום, ווי סמ'יקע גראַז,
גערעמעניש גיפטיקע וואַקסט;
און גיט אויף דער טריקעניש רעגן א גאָס,
פון פּעך און פון בלוט איז דער שלאָקס.

נאָר אויך פון דעם מדבר מיר האָבן א וואָרט
צעטראַגן אויף שלאַכן פון וועלט:
„ל א ת ר צ ח" — גיט הרג'ע, דיין ברודער גיט מאַרד, —
אַנטקעגן וועלטס רשעות געשמעלט.

אין חלום פון פּעלקער פאַר שלום און פריד,
ווי מדבר-זון פלאַקערט דאָס וואָרט;
אין קאָמפּן, ווי פייער-זייל פירט עס און היט,
לויכט-אויף מיט האַפענונג דאָרט.

און ווען נאָכן מבול פון טרערן און בלוט,
מיר ציילן פאַרבליבענעם שמאַט,
און ווידער דאָס ווילד-גראַז, דער דאָרן, די רומ,
דער שמעכיקער דראַט אַרום צאָס.

און ווידער דער מדבר פאַרשלינגט אונדזער מי,
און ווידער פון שנאה די שווערד, —
מיר שמידן דאָס וואָרט אין וואָפּן צעגליט
פאַר שלאַכטן, ד י ל ע צ מ ע, אויף דער ערד.

פּעברואַר, 1948.

פון א פאסטור-פאלק

פון א פאסטער-פאלק אויף פעלדער שטילע,
געהילט אין זעאונגען ווי אין דעם שיין פון שטערן,
אריבער יארן-שטח, וואנדער-וועגן, שחיטות,
א ג ב ו ר י ס - פ א ל ק עס צווינגט די צייט אונדז ווערן.

פון דעם פאלק פון בוך אין קלויזן און אין געמאס,
מיט תורה-ליכט און חכמה אייביקער באשטראלעט, —
מיר האבן שלום-חלום ווי שטערן-זאמד צעשטאן,
איצט צווינגט דער שונא אונדז צו שמידן וואפן פון געוואלט.

דאס אלטע פאסטער-פיפל האבן מיר דורך יארן גלות
אויפן שופר של משיח, דעם אויסלייזער, פארביטן;
נאר וויפל ס'האבן ניט גערופן די געפייניקטע, די דורות,
אויף א קליין, א קליין אייזעלע האט מ'ש'ח אלץ גערימט...
דער שונא האט דאס אייזעלע אין שווארצער נאכט געקוילעט...
מיט מילך-ווייסן ציגעלע עס ליגט אויף חורבות-שפענער.
נאר דארט וואו ס'האבן ק'דו'ש'ים די מרידה-פאן געהייליקט,
משיחם קול האט זיך צעקלונגען מיט נייע, גבורהדיקע טענער...

און דארט, אין מזרח, וואו עס האט געווארעלט
דאס פאסטער-פאלק פון ביבלישן אמאל, —
מיט טרערן און געזאנג, מיט שווייס און מי אויף פייער,
א נייעם פלאנץ עס זייט און שניידט — דעם פלאנץ פון הייסן שמאל...

פון א פאסטער-פאלק און דעם פאלק פון בוך,
א גבורים-פאלק עס צווינגט די צייט אונדז ווערן;
און דער וואס אונדזער ק'ר'א'פ'ט פארזוכט,
וועט אונדזער שלום-חלום קיינמאל מער צעשטערן.

און דער וואס אונדזער קראפט פארזוכט,
וועט הערן ווי משיח רייסט די קייטן...
ווייל א גבורים-פאלק וואס איז דאס פאלק פון בוך,
מוז אייביק ס'ווארט פון ליכט, פון אויסלייזונג פארשפרייטן.

אָקטאָבער, 1948.

מזל-טוב, יידן!

(צו דער פראַקלאַמירונג פון אַ יידישער מלוכה אין ארץ־ישראל
דעם 16טן מאי, 1948)

מזל-טוב, יידן! געשלאָגן האָט אונדזער שעה,
מדינת ישראל גייט אויף און איז דאָ!

אין בלוט און אין טרערן, דורך פייער און שטאַל,
אַ שטאַלצע עם פלאַטערט די פאָן פון ישראל!

ניט חורבן און שחיטות, ניט שנאה, פאַרראַט
קאָן בינדן מיין פאָלק, קאָן שטערן זיין טאָט!

געלייטערט אין פייער, אין קרעמאַטאָריעס געשטאַלט,
עס בויט אַ מלוכה מיין לעבדיק פאָלק!

אין פריינטשאַפט פון פעלקער, אין שלום צעבליט,
זאָל לעבן ישראל, די מלוכה פון ייד!

אין ברכה פון אַרבעט, אין ליבשאַפט פון הענט,
זאָל אויפגיין די שפע פון לאַנד און פון מענטש!

מיין פאָלק זאָל ניט ווערן אַ שותף צו רויב,
זאָל קיינמאָל ניט שעכטן פון שלום די טויב.

די פריינט און די שונאים אין שעה פון זיין נויט,
געדענקען ביים טיש פון פרידלעכן ברויט.

אין כאָר פון די פעלקער באַפרייטע פון צוואַנג,
זאָל קלינגען דערהויבן ישראל'ס געזאַנג.

דער זעלביקער שונא

(געווידמעט די אריבערגעקומענע פון די לאגערן —
קעמפער אין ישראל)

טראנשייען אין קבוצות, טראנשייען אין שמעט —
די ערד פון ישראל א שונא כאטרעט.
דעם שונא קען מ ר י ס פון לאנג שוין, פון לאנג,
נאך ברענט אויף איר ארעם דער צייכן פון שאנד,
און ווען זי דריקט-אפ א שאם פון איר ביקס,
דער נ ו מ ע ר אויפן ארעם גיט זיך א ריס,
ווי אויך ער וואלט זיין א טויטלעכע פיל,
אין הארצן פון שונא, ווי ער וואלט געאיילט.

אין נעכט ווען דער שלאף ווערט עלעקטרישע נעץ
פון שמעך-דראטן און קאלך-אוייונס, ווי מולך דער געץ,
צעגליט זיך איר מח מיט ווילדע קאשמארן:
אט זעט זי איר קינד אין די אשיקע זשאנן . . .
אט ווארפט זיך איר מאמע מיט צע'שרפה'טע הענט
און זעצט מיט די פויסמן די באדנדיקע ווענט . . .
איר מאן הענגט פון ווייטן אויף אן עלעקטרישן דראט,
און זי — צווישן מתים אין גרוב, הינטער שמאט . . .
זי איז ניט געשמארכן . . . זי מאפט אן די ביקס,
און גיט זיך פון שלאף א האסטיקן ריס . . .
א כאמבע רייסט אויף — א בליץ אויף איר שוועל —
דער שונא איז אויך דא, נאך אין אן אנדערער פעל.

ביימאג מיט חברים איז גרינגער דער גאנג.
ביימאג מיט חברים צעקלינגט א געזאנג,
א הויט ווערט פארצויגן אויף וואונדן פון נאכט,
און היים ווי די זון, עס פלאקערט א שלאכט . . .
ברויך-הויטיקע מעכטער און זין פון איר פאלק,
ווי בראנזענע געטער — גבורים פון שמאל.
אויך זי ווערט א גבור, דריקט שאם אפ נאך שאם —
פון געפאנצערטן אויטא גיט פייער א גאס . . .
יוני, 1948.

א בריוו פון מדינת ישראל

(באלאדע)

1.

איבער ימען און שמעט איז געפלויגן א בריוו
פון מדינת ישראל, פון דער שמאט תל-אביב.

צו לייבל גורעוויטש אין בירא-בידושאן,
אין א קאלווירט ביים אמור — פון מייגע א שפאן.

געפלויגן, געפלויגן דורך שטורעם און ווינט,
מיט צאפל פון אותיות אין פלעקן פון מינט.

„מיין ברודער, מיין ברודער, — פארגייט זיך די שריפט —
אונדזער בונד ווי דער ים איז אייביק און מייג ...

איין מאמע געבוירן האט אונדז אין איר בלומ,
איין גורל באזעלט מיט פיאנערישן מומ.

דיין זון איז געפאלן אין סמאלינגראד-שלאכט,
און מיינער — א קבוצה אין נ ג ב באוואכט.

ער פלאנצט דארט א חלום אין מדברדיק פעלד,
מיט ביקס און מיט אקער — אין ישראל א העלד.

און אויב ס'איז אים פאלן, חלילה, באשערט,
זיין חלום וועט בליען אויף א ו י ס ג ע ל י י ז מ ע ר ערד ...

פאר ווייטיק פון מאמעס פאראן דען א וואג?
ווען ס'פאלן די העלדן, לעשט אויס זיך דען מאג?

א, ווער קאן דען נעמען פון גבורה א מאס?
צי ציילט מען דען טראפנס אין מכולשן גאס?

די פרייד פון א מדבר ווען ס'וואקסט אויס א בוים,
די פרייד ווען פון אש בליט-אויף א טרוים,

די פרייד פון באצווינגען אויף אייביק די שווערד,
פארטרייבן דעם שונא, באפרייען די ערד,

מיט גאלדענע שטראלן באשפינט אונדזער וואר,
און זינגט אין דעם בלוט פון דעם העלדישן דור!

א, ברודער, מיין ברודער, פון ווייט-נאענטן לאנד,
וואו גבורה און פרייהייט שפאנען באנאנד,

וואו וואונדן פארהיילן אין פעלקער-געמיט,
משפחהדיק, זיכער, אויפסניי בוים דער ייד,

מיין ברודער, מיין ברודער, ווי טיף אונדזער בונד,
דער גלויבן אין זיג צינדט אן ווי די זון,

צע ש ט ר א ל ט ע מיר שפאנען פון נ ג ב ביו ג ל י ל ,
דורך בלוט און דורך פייער — צום ליכטיקן ציל."

איבער ימען און שמעט איז געפלוין א בריוו
קיין ביראָבידזשאן פון דער שטאָט תל-אביב.

גאָוועמבער, 1948.

מיין פאלק

מיין פאלק ווערט געגליכן צו א שאף צווישן וועלף
אין שטענדיקער שרעק פאר פארציקער,
און דאך האט ער פעלקער צום מ ש פ ט געשטעלט —
אין אייביקייט — ע ר בלייבט דער זיגער.

מיין פאלק ווערט געגליכן צו א שפענדל אין ים,
געשליידערט פון כוואליקן שמורעס;
דאך זע ווי אן אפשטעל ער שווימט קעגן שטראם,
טויכט-אויף פון די גרונטן מיט גבורה.

מיין פאלק ווערט געגליכן צו א ווארים אויף ערד
געטראטן, צעריבן אויף שטויבן;
נאך חלום פון פ ר י י ה י י ט זיין גייסט האט גענערט
און האט אים צו ה י מ ל ע ן דערהויבן.

ווען האָפענונג גייט אויף

ווען האָפענונג גייט אויף אין צעפייניקטן גוף,
דו שטייסט פארן וואונדער פון לעבן :
פון וואַנען, א, קומט דער געדולדיקער רוף,
דער קלאַפּ אָן דער טיר פון געוועבן ?

מיין פאָלק, ביסט צעפייניקט, צעבראָכן און מיד,
דער ציל-ברעט פאר פיילן פון שנאה —
ווי קאַנסטו נאָך מראַגן די וויזיע פון פ ר י ד ,
און גלויבן אַז ר ע כ ט וועט געווינען ?

און איך בין אַ קינד דיינס, די מאַכטער פון צער,
אָן אַבל אין אַש און אין שטויבן,
נאָר כ'מראַג אַזאָ וואונדער פון קראַפט אין מיין האַרץ —
דאָס מראַג איך דיין וויזיע, דיין גלויבן .
... ..